



# GAMME GRAND PUBLIC

Outils portables / Tondeuses à conducteur marchant / Tracteurs  
/ Tondeuses à rayon de braquage zéro



## ÉQUIPEMENT À USAGE RÉSIDENTIEL





**TORO**

## DES EXPERTS EN ENTRETIEN DES ESPACES VERTS

*Rejoignez les rangs des clients satisfaits à travers le monde – faites de Toro votre marque préférée.*

Sur les terrains de golf, dans les parcs, les municipalités, les terrains de sport et les jardins individuels à travers le monde, notre engagement à fournir des produits et des systèmes innovants et de qualité supérieure pour l'entretien des espaces verts est devenu légendaire.

Sur les terrains de baseball aux États-Unis, patrie de Toro, ainsi que sur les terrains de football professionnel du monde entier, en passant par St Andrews et Wimbledon, les machines Toro sont utilisées pour entretenir les gazons les plus prestigieux au monde. Cette passion et cette expérience nous ont également conduit à développer des équipements de qualité pour le grand public, avec des produits qui rendent l'entretien de votre jardin aussi simple et aisé que possible, et vous permettent de consacrer plus de temps à le contempler.



*Mercedes-Benz Arena, Allemagne*



*The Old Course, St Andrews, Écosse*

**Les professionnels et les particuliers du monde entier nous font confiance**

Découvrez-en plus  
sur l'histoire de Toro,  
sur [Youtube.com/TOROEUROPE](https://www.youtube.com/TOROEUROPE)



## INNOVATION

Avec plus de 1 500 brevets liés à l'entretien du gazon, l'innovation est au cœur de la réussite de Toro. L'investissement continu en R&D et dans les nouvelles technologies fait de Toro le choix qui s'impose à tous.



## SERVICE À LA CLIENTÈLE

Notre réseau mondial de distributeurs et de concessionnaires est là pour vous fournir toute l'assistance nécessaire afin que votre équipement reste en parfait état.

Pour trouver votre concessionnaire Toro le plus proche, rendez-vous sur [toro.com](https://toro.com).



## UN PATRIMOINE D'EXCELLENCE

Depuis 1919, la société The Toro Company construit, teste et innove en matière de solutions d'entretien de votre gazon. Aujourd'hui, Toro conserve son rôle de leader en se concentrant sur des solutions écologiques hautes performances, pour aider nos clients dans le monde entier à préserver la beauté, le rendement et la durabilité de la nature.



Pour en savoir plus, rendez-vous sur [Toro.com](https://toro.com)



Le **bleu** SIGNIFIE PLUS D'AVANTAGES POUR VOUS GRÂCE AUX **Fonctions Intelligentes** PROPOSÉES PAR TORO

Les caractéristiques surlignées en **bleu** signalent les fonctions intelligentes et novatrices, mises au point par Toro® pour améliorer votre expérience de tonte.

### POIGNÉE TRACTION ASSIST

Facilite le déplacement sur terrain accidenté.

### DÉBRAYAGE DE LAME (BBC)

Sur les modèles à débrayage de frein de lame (BBC), l'embrayage arrête la lame tout en permettant au moteur de continuer à tourner, le temps de vider le bac à herbe ou de traverser des surfaces non gazonnées. Cela minimise le nombre de redémarrages et vous fait gagner du temps pour vider le bac à herbe ; c'est aussi très utile pour vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe.

### COMMANDE DE PRÉSENCE DE L'UTILISATEUR

S'il est desserré, ce levier de sécurité coupe complètement le moteur et la lame de coupe (pour la lame de coupe, uniquement sur les modèles BBC).

### DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE (ES)

Le démarrage électrique à clé permet de démarrer le moteur en toute facilité, d'un simple tour de clé.

### 3 VITESSES (3S)

Les modèles à trois vitesses ont trois réglages fixes pour une vitesse optimale et des performances hors pair de ramassage ou de recyclage.

### RECYCLAGE SUR DEMANDE (ROD)

La fonction Recyclage sur demande vous permet d'alterner entre les modes de recyclage et de ramassage, grâce à un simple levier facile à utiliser.

### RAMASSAGE DE L'HERBE/DÉS FEUILLES

Pour ramasser les feuilles à l'automne, il suffit de placer la tondeuse sur le réglage en hauteur le plus haut au-dessus de l'herbe pour le broyage et le ramassage.

### MOTEURS À SOUPAPES ET ARBRE À CAMES EN TÊTE

Des moteurs plus légers, plus silencieux et moins polluants. Les systèmes de lubrification complète du moteur réduisent l'usure et prolongent la vie du moteur.

### ROULEMENTS DE ROUES

Les roues à roulements à billes sont résistantes et assurent un fonctionnement tout en souplesse.

### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE (ADS)

Détecte votre vitesse de marche et s'y adapte en douceur, même en pente.

### GUIDON À HAUTEUR RÉGLABLE

Le guidon se règle facilement à différentes hauteurs en fonction de l'utilisateur.

### GUIDON À RANGEMENT RAPIDE

Il suffit de relâcher le levier pour ranger le guidon en position verticale verrouillée. Le bac peut également se ranger sur le guidon, ce qui permet de gagner de la place et de faire sécher le bac plus efficacement.

### POIGNÉE FACILES À REPLIER

Les poignées se replient pour faciliter le transport et le stockage.

### HAUTEUR DE COUPE

Réglez 2 ou 4 leviers individuels (selon le modèle) pour tondre votre pelouse à la hauteur que vous voulez.

### ORIFICE DE BRANCHEMENT JET D'EAU

Il suffit de relier un tuyau à cet orifice pour nettoyer facilement les débris d'herbe coupée agglomérés sous le plateau. Ceci évite l'accumulation d'herbe et assure de meilleures performances.



Illustration sur la tondeuse TimeMaster™ de 76 cm à double lame, voir pages 24–25

## POURQUOI RECYCLER :

### 1. GAIN DE TEMPS

Grâce à la technologie Recycler de Toro, vous passez moins de temps à vider les bacs à herbe. Comme les brins d'herbe finement déchiquetés sont renvoyés dans le sol, il n'y a pas de bac à vider. Passez simplement en mode Recycler pour tondre n'importe quel jardin en un rien de temps.

### 2. BIENFAITS POUR VOTRE GAZON

Avec la technologie Recycler de Toro, les brins d'herbe riches en nutriments sont réinjectés dans le sol, où ils se décomposent rapidement et viennent nourrir les racines. Résultat : un jardin magnifique et en bonne santé.

### 3. RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT

Plus besoin de ramasser l'herbe coupée, et donc plus besoin de s'en débarrasser ; en outre, vous contribuez à protéger l'environnement en supprimant les frais de transport et la mise en décharge.



## COMMENT LE RECYCLAGE FONCTIONNE-T-IL ?\*



### TECHNOLOGIE DE LAME

L'herbe est coupée et soulevée par les lames Hi-lift de Toro. Ces lames génèrent un puissant courant ascendant qui redresse l'herbe, pour une tonte impeccable et régulière. La lame maintient également les brins d'herbe en suspension pour assurer leur traitement intégral.



### CHAMBRE DE COUPE

La forme exclusive de la chambre de coupe est optimisée pour chaque produit afin de garantir les meilleures performances de recyclage. Des essais sont réalisés pour chaque produit afin d'optimiser la circulation des brins d'herbe et leur recyclage.



### DÉFLECTEURS

Des déflecteurs placés à des points stratégiques de la chambre de coupe renvoient les brins d'herbe vers la lame afin qu'ils soient recoupés. Les particules d'herbe sont suffisamment petites pour pouvoir nourrir votre pelouse, *sans pour autant ajouter de feutre au gazon.*



### ACCÉLÉRATEUR

Une fois l'herbe totalement hachée, les accélérateurs génèrent une force vers l'extérieur qui renvoie les particules au cœur du gazon. Ainsi, l'herbe coupée se dépose entre le gazon, sans laisser de déchets de tonte. Finalement, cela apporte à votre gazon de l'humidité et de précieux éléments nutritifs.



Pour en savoir plus sur le recyclage, rendez-vous sur [Toro.com/RECYCLING](https://Toro.com/RECYCLING)

\*Chaque modèle utilise des combinaisons spécifiques de tout ou partie de ces éléments.

## GAMME 2017 – POINTS FORTS

### SMARTSTOW® RECYCLER® DE 55 CM AVEC

#### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE (ADS)

Détecte votre vitesse de marche et s'y adapte en douceur, même en pente.

**POUR PLUS D'INFORMATIONS,  
VOIR PAGES 20-21**



—TIENT JUSQU'À—

# 70%

## D'ESPACE EN MOINS DANS VOTRE GARAGE

\*Les gains de place sont relatifs à l'espace utilisé par une tondeuse autotractée Toro de 55 cm rangée avec le guidon en position standard d'utilisation.



① REPLIER



② VERROUILLER



③ RANGER

### TIMECUTTER® HD

Les plateaux de coupe TimeCutter HD sont fabriqués en acier haute résistance de calibre 50 entièrement soudé, afin de résister aux conditions de tonte les plus extrêmes.

**POUR PLUS D'INFORMATIONS,  
VOIR PAGES 40-41**

**NOUVEAU!**

# LES DÉTAILS FONT LA DURABILITÉ

## UN ACIER DE QUALITÉ PROFESSIONNELLE POUR UNE FINITION DE QUALITÉ PROFESSIONNELLE



**ON N'A JAMAIS AUTANT APPRÉCIÉ LA QUALITÉ COMMERCIALE.  
RAPIDE. CONFORTABLE. ROBUSTE. VOUS MÉRITEZ TOUT CELA.**

D'une grande souplesse, le système de suspension MyRIDE® intègre une plateforme de conduite suspendue qui amortit les chocs et les vibrations, vous permettant ainsi de tondre plus vite, avec plus de confort.

NOUVEAU!

GAMME 2017 – POINTS FORTS

VOICI

# POWER PLEX™ PRODUITS AU LITHIUM-ION DE 40 V MAX\*

SOUFFLEUR / TRONÇONNEUSE / TAILLE-HAIE / DÉBROUSSAILLEUSES À FIL



Souffleur CC moteurs sans balais



Coupe-bordures de 33 cm



Tronçonneuse CC moteur sans balais de 35 cm



Débroussailleuse à fil moteur sans balais de 36 cm



Taille-haie de 61 cm

## L'ENERGIE D'UNE BATTERIE PAR RAPPORT A UN RESERVOIR A ESSENCE\*\*

VOLTS	×	AMPERES-HEURES	=	WATTS-HEURES
				DIMENSION DU RESERVOIR A ESSENCE Énergie totale

L'ENERGIE DE LA BATTERIE PEUT VARIER EN FONCTION DE LA STRUCTURE DES CELLULES (TENSION OU AMPERES-HEURES)

18 V (20 V MAX.)	2,0 AH	36 WH
36 V (40 V Max.)	2,5 AH	90 WH
36 V (40 V Max.)	10 AH	180 WH
18 V (20 V MAX.)	10,0 AH	180 WH

Conçus pour l'avenir, les logements de batteries PowerPlex contiendront plus de carburant dans le même réservoir.

Quand vous choisissez une batterie, comparez à la fois le prix concurrentiel et les Watts-heures.

\*\* Analogie pour information générale sur les batteries. Pas pour les caractéristiques techniques.

Les produits réels peuvent varier.

\*Puissance de la batterie selon le fabricant = 40 V maximale et 36 V en utilisation typique. La puissance réelle varie en fonction de la charge.

\*\*Analogie pour information générale sur les batteries. Pas pour les caractéristiques techniques.

\*Basé sur la vitesse la plus faible lors d'essais contrôlés en laboratoire.

UN WATT-HEURE PLUS ÉLEVÉ AUGMENTERA LA DURÉE DE FONCTIONNEMENT SUR LE MÊME OUTIL

JUSQU'À  
**60**  
MINUTES  
DE TEMPS DE FONCTIONNEMENT

Temps de charge : 60 min.  
(Taille-haie)

Temps de charge : 120 min.  
(Taille-haie)

JUSQU'À  
**120**  
MINUTES  
DE TEMPS DE FONCTIONNEMENT



RAPPORT VITESSE/DURÉE DE FONCTIONNEMENT



Le graphique illustre des produits à des vitesses variables

## SOUFFLEURS/ASPIRATEURS ÉLECTRIQUES



### TURBINE MÉTALLIQUE PLUS GRANDE

La turbine métallique dentée du modèle Ultra réduit 88 % des débris broyés à moins de 1,25 cm ; quant au modèle UltraPlus, il réduit 97 % des débris à moins de 1,25 cm, ce qui réduit considérablement le volume de feuilles et produit un paillage très fin, parfait pour le compost.



### CONTRÔLE DE VITESSE VARIABLE

Pour des performances optimales, adaptez la vitesse de l'air en fonction de la tâche, en mode souffleur comme en mode aspiration.



### ANNEAU DE DÉCHIQUETAGE SHREDZ-ALL™

Pour un ramassage encore plus efficace, uniquement sur le modèle UltraPlus, l'anneau de déchiquetage Shredz-All pulvérise les matériaux aspirés en fines particules, ce qui réduit le nombre de sacs requis.

# TRAVAILLEZ PLUS RAPIDEMENT

Quand les feuilles mortes jonchent la pelouse, ces souffleurs/aspirateurs électriques très légers vous permettent de les déblayer en toute simplicité de votre jardin. Les nouveaux modèles Ultra et UltraPlus regroupent 3 machines en 1 : un puissant souffleur, un aspirateur à haut débit et un broyeur de feuilles. Grâce à un puissant jet d'air, il souffle facilement les feuilles en tas, pour pouvoir ensuite facilement les ramasser ou les broyer avant de les composter. Cordon d'alimentation amovible inclus.



MODÈLE	51581	51558
TYPE	Ultra	UltraPlus
MOTEUR	12A - 1500W	12A - 1500W
COMMANDE DE VITESSE	Variable	Variable
VITESSE MAXIMALE DE L'AIR	Jusqu'à 400 km/h	Jusqu'à 400 km/h
PETITE VITESSE DE L'AIR	160 km/h	160 km/h
ANNEAU DE DÉCHIQUETAGE SHREDZ ALL™	-	►De série
BUSE OSCILLANTE	-	►De série
POIDS	3,8 kg	4,0 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 159	€ 169



► = Désigne un avantage des machines Toro

## DES TUBES MULTIPLES POUR DES USAGES SPÉCIALISÉS



**TUBE PRINCIPAL**  
Souffle les débris loin de la maison, des buissons, etc.



**ACCESSOIRE DE PUISSANCE**  
Arrange les débris en andains et forme des tas



**CONCENTRATEUR RÉDUCTEUR**  
Déloge les débris accumulés dans les fissures et les bordures et déblaie les feuilles récalcitrantes

**BUSE OSCILLANTE**  
Permet de déblayer les surfaces dures en moins de temps et avec moins d'effort, tout en dégagant une largeur plus grande.



**MEILLEURE GESTION DU CORDON**  
Dispositif de blocage du cordon intégré et crochet de rangement du cordon inclus.



**REGARDER LA VIDÉO**

PRODUITS AU LITHIUM-ION DE 40 V  
MAX\*

NOUVEAU!

# VOICI POWER ⚡ PLEX™

## PRODUITS AU LITHIUM-ION DE 40 V MAX\*

Conçus pour les particuliers débordés qui n'ont pas le temps de tout faire ; les particuliers qui apprécient de retrouver un siècle d'innovation et de durabilité dans les produits Toro® à l'épreuve du temps.

La nouvelle famille d'outils de jardin Toro PowerPlex™ au lithium-ion de 40 V MAX\* sans fil vous offre plus de puissance et vous permet de gagner plus de temps grâce à une batterie **T90** interchangeable, qui se **CHARGE EN SEULEMENT 60 MINUTES**.

Trois des cinq produits de la gamme PowerPlex sont équipés d'un **MOTEUR SANS BALAIS**, offrant plus de puissance, plus de rendement et une plus grande longévité que leurs homologues à moteur à balais.

Dotés d'une **GARANTIE INTÉGRALE DE 3 ANS**, les produits PowerPlex de Toro sont protégés par l'une des toutes meilleures garanties d'outils de jardin de l'industrie, pour que vous puissiez continuer à travailler, saison après saison.

Les produits réels peuvent varier.  
\*Puissance de la batterie selon le fabricant = 40 V maximale et 36 V en utilisation typique. La puissance réelle varie en fonction de la charge.  
^Basé sur la vitesse la plus faible lors d'essais contrôlés en laboratoire.

### CHARGEUR RAPIDE

MODÈLE 88527

- Convient aux outils Toro **POWER ⚡ PLEX™**
- Option à poser ou murale
- Charge la T90 en 60 minutes, la T180 en 120 minutes



### BATTERIE T90

MODÈLE 88525

- Convient aux outils Toro **POWER ⚡ PLEX™**
- 40 V max, 2,5 Ah, 180 Wh
- De série sur les outils Toro **POWER ⚡ PLEX™**
- Compteur de puissance embarqué



### BATTERIE T180

MODÈLE 88526

- Convient aux outils Toro **POWER ⚡ PLEX™**
- 40 V max, 5,0 Ah, 180 Wh
- Torche à LED durant jusqu'à 60 min
- Prise USB pour charger les petits appareils
- Poignée repliable pour faciliter le transport
- Compteur de puissance embarqué





## L'ENERGIE D'UNE BATTERIE PAR RAPPORT A UN RESERVOIR A ESSENCE\*\*

VOLTS	×	AMPERES-HEURES	=	WATTS-HEURES
				DIMENSION DU RESERVOIR A ESSENCE Énergie totale

L'ENERGIE DE LA BATTERIE PEUT VARIER EN FONCTION DE LA STRUCTURE DES CELLULES (TENSION OU AMPERES-HEURES)

18 V (20 V MAX.)	2,0 AH	36 WH	
36 V (40 V Max.)	2,5 AH	90 WH	≡ T90
36 V (40 V Max.)	10 AH	180 WH	≡ T180
18 V (20 V MAX.)	10,0 AH	180 WH	

Conçus pour l'avenir, les logements de batteries PowerPlex contiendront plus de carburant dans le même réservoir.

Quand vous choisissez une batterie, comparez à la fois le prix concurrentiel et les Watts-heures.

\*\* Analogie pour information générale sur les batteries. Pas pour les caractéristiques techniques.

Les produits réels peuvent varier.

\*Puissance de la batterie selon le fabricant = 40 V maximale et 36 V en utilisation typique. La puissance réelle varie en fonction de la charge.

\*\*Analogie pour information générale sur les batteries. Pas pour les caractéristiques techniques.

\*Basé sur la vitesse la plus faible lors d'essais contrôlés en laboratoire.

UN WATT-HEURE PLUS ÉLEVÉ AUGMENTERA LA DURÉE DE FONCTIONNEMENT SUR LE MÊME OUTIL

JUSQU'À 60 MINUTES DE TEMPS DE FONCTIONNEMENT  
Temps de charge : 60 min. (Taille-haie)

JUSQU'À 120 MINUTES DE TEMPS DE FONCTIONNEMENT  
Temps de charge : 120 min. (Taille-haie)

### RAPPORT VITESSE/DUREE DE FONCTIONNEMENT



Le graphique illustre des produits à des vitesses variables

JUSQU'À  
**60**  
MINUTES  
DE TEMPS DE  
FONCTIONNEMENT\*

## SOUFFLEUR CC MOTEUR SANS BALAIS

### MODÈLE 51134

#### SURALIMENTATION TURBO AVEC VERROUILLAGE DE LA VITESSE

Jusqu'à 815 m<sup>3</sup>/h pour déplacer un plus gros volume plus rapidement!

**MOTEUR SANS BALAIS** Plus de puissance, une plus grande autonomie et une longévité accrue par rapport à un moteur à balais

#### COLLIER DE FIXATION DE L'ACCESSOIRE ET BUSE SPÉCIALE VITESSE

Augmente la vitesse de l'air et convient au kit de nettoyage pour gouttières Toro

**VITESSE VARIABLE** Vitesse plus faible = Temps de fonctionnement plus long

Vitesse plus élevée = Davantage de puissance

**ACCESSOIRES EN OPTION** : Kit de nettoyage pour gouttières (51667)



## TRONÇONNEUSE CC MOTEUR SANS BALAIS DE 35 CM

### MODÈLE 51138

**MOTEUR SANS BALAIS** Plus de puissance, une plus grande autonomie et une longévité accrue par rapport à un moteur à balais

**DÉMARRAGE AISÉ SANS LANCEUR** Il suffit d'appuyer sur le bouton

**FAIBLE REBOND** Chaîne, indicateur de nez (bout) de guide-chaîne, frein de chaîne, et dents de tronçonnage en métal

**HUILE POUR CHAÎNE AUTOMATIQUE** Avec indicateur de niveau d'huile pour savoir quand faire l'appoint

**TENSION DE LA CHAÎNE SANS OUTILS** Se règle en tournant des molettes avec les doigts

JUSQU'À  
**40**  
COUPES  
PAR CHARGE<sup>A</sup>  
BOIS DE 15 CM X 15 CM



## TAILLE-HAIE DE 61 CM

### MODÈLE 51136

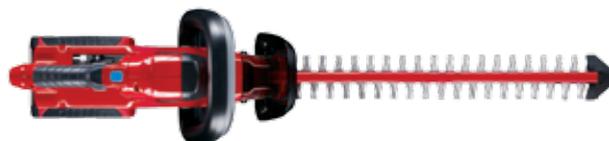
#### LAMES EN ACIER TREMPÉ DE 61 CM

Robustes, épaisses et résistantes

**POIGNÉE PIVOTANTE À 90°** Pour assurer rapidement et facilement la taille verticale

**SYSTÈME DE COUPE À DOUBLE ACTION** Réduit les vibrations

JUSQU'À  
**60**  
MINUTES  
DE TEMPS DE  
FONCTIONNEMENT\*



## DÉBROUSSAILLEUSE/COUPE-BORDURES DE 33 CM

### MODÈLE 51130

**ARBRE DE LONGUEUR RÉGLABLE** S'adapte parfaitement à la taille de l'utilisateur

**FIL UNIQUE DE 2 MM D'ÉPAISSEUR AVEC AVANCE AUTOMATIQUE**

Un fil plus épais et plus durable

**DE LA DÉBROUSSAILLEUSE AU COUPE-BORDURES** Un simple bouton

à pousser pour passer d'un mode à l'autre

**VITESSE VARIABLE** Vitesse plus faible = Temps de fonctionnement plus long

Vitesse plus élevée = Davantage de puissance



## DÉBROUSSAILLEUSE À FIL MOTEUR SANS BALAIS DE 36 CM

### MODÈLE 51132

**MOTEUR SANS BALAIS** Plus de puissance, une plus grande autonomie et une longévité accrue par rapport à un moteur à balais

**DOUBLE FIL DE 2 MM D'ÉPAISSEUR AVEC AVANCE PAR CHOC SUR LE SOL**

Un contrôle du fil durable et rentable

**TÊTE EN FONTE D'ALUMINIUM** Pour une robustesse longue durée

**VITESSE VARIABLE** Vitesse plus faible = Temps de fonctionnement plus long

Vitesse plus élevée = Davantage de puissance

**ARBRE DROIT REPLIABLE** Pour faciliter le rangement et le transport



	SOUFFLEUR MOTEUR SANS BALAIS	TRONÇONNEUSE MOTEUR SANS BALAIS DE 35 CM	TAILLE-HAIE DE 61 CM	DÉBROUSSAILLEUSE/ COUPE-BORDURES DE 33 CM	DÉBROUSSAILLEUSE À FIL MOTEUR SANS BALAIS DE 36 CM
<b>MODÈLE</b>	51134	51138	51136	51130	51132
<b>BATTERIE T90* 88540</b>					
Volts - Ah			40 V - 2,5		
Durée <sup>A</sup>	10-60 min	35-45 coupes/batterie	90 min	45 min	40 min
Recharge			60 min		
<b>MOTEUR</b>	CC sans balais	CC sans balais	CC sans balais	CC à balais	CC sans balais
<b>VITESSE (MAXIMALE)</b>	241 km/h 815 m <sup>3</sup> /h	11 m/s	3 200 courses/min.	S/O	S/O
<b>LONGUEUR DE COUPE</b>	S/O	Barre de 35 cm	61 cm	33 cm	36 cm
<b>PRIX</b>	€ 131	€ 259	€ 159	€ 129	€ 169

\*Puissance de la batterie selon le fabricant = 40 V maximale et 36 V en utilisation typique. La puissance réelle varie en fonction de la charge.  
<sup>A</sup>Basé sur la vitesse la plus faible lors d'essais contrôlés en laboratoire.

## TONDEUSES ÉLECTRIQUES

36 cm • 41 cm



### GESTION DU CORDON

Bloque le cordon en place pour l'empêcher de se débrancher en cours d'utilisation.

### CHÂSSIS À STRUCTURE EN ALUMINIUM

Construit en polymère anti-chocs résistant, il est à la fois léger et robuste.

(21141 uniquement)



### RÉGLAGE DE HAUTEUR DE COUPE 1 POINT

Permet de modifier la hauteur de coupe rapidement et sans aucun effort, grâce à un levier assisté par ressort.



### DÉMARRAGE D'UN SIMPLE BOUTON

Assure un démarrage rapide de la tondeuse, tandis que le guidon pleine largeur offre confort et contrôle optimal.



### PLATEAU ABS ANTI-CHOC

Robuste et léger, peut s'utiliser en mode Recycler®, éjection arrière ou ramassage arrière.

## LÉGÈRES, SILENCIEUSES, PUISSANTES ET FACILES À UTILISER

La solution idéale pour les petits jardins – Disponibles en modèles de 36 cm et 41 cm, les tondeuses électriques Toro® sont plus légères que les modèles à essence et font preuve d'une excellente maniabilité. Les machines sont équipées de moteurs à induction longue durée, qui vous garantissent une tonte silencieuse et régulière. Quant au modèle de 41 cm, il possède un châssis à structure en aluminium, aussi résistant que léger.



TYPE	21136	21141
lLargeur de coupe	36 cm	>41 cm
Superficie	Petite	Petite
Moteur	1400 watt	1500 watt
Entraînement	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée
Plateau de coupe	Polymère	Châssis à structure en aluminium avec polymère
Poids	19 kg	21 kg
Prix (TVA incl.)	€ 279	€ 349



\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

## RECYCLER®

Tondeuses de 41 cm • 46 cm • 48 cm



### TECHNOLOGIE RECYCLER®

La chambre d'éjection avant et la lame Atomic® sont conçues pour soulever les brins d'herbe, les maintenir en suspension et les recouper en particules extrêmement fines, favorisant un gazon sain et fourni.



### POLYVALENCE 3 EN 1

Vous pouvez utiliser la tondeuse :

- 1) En mode Recycler®
- 2) Pour ramasser de l'herbe
- 3) En mode d'éjection latérale ou arrière

(En fonction du modèle – reportez-vous aux tableaux des spécifications à la page 44)



### GUIDON À HAUTEUR RÉGLABLE\*

Le guidon se règle facilement à différentes hauteurs en fonction de l'utilisateur.

# A L'AISE DANS N'IMPORTE QUEL JARDIN

Les tondeuses Toro® Recycler® offrent une qualité de coupe largement supérieure à celle des tondeuses à mulching classiques. Le système de coupe breveté Recycler réduit les brins d'herbe jusqu'à 15 fois avant de les disperser au cœur du gazon où ils se décomposent rapidement pour enrichir le sol et l'humidifier. Le ramassage arrière est également proposé de série, lorsque les conditions ne sont pas idéales pour le recyclage (par exemple en début ou en fin de saison, quand l'herbe est parfois plus haute).



TYPE	21131	21132	20942	20943	20950	20952
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	-	-	WP	WP, Roues hautes	> ADS, ROD, HA	> ADS, ROD, ES, HA
Superficie	Petite	Petite	>Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne
Moteur	Briggs & Stratton®, Série 575 Quantum, 140 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 575 Quantum, 140 cm <sup>3</sup>	Toro à soupapes en tête 159 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, 140 cm <sup>3</sup>	Toro à soupapes en tête 159 cm <sup>3</sup>	Toro à soupapes en tête 159 cm <sup>3</sup> avec alternateur
Largeur de coupe	41 cm	41 cm	46 cm	46 cm	>48 cm	48 cm
Plateau de coupe	Châssis à structure en aluminium avec polymère	Châssis à structure en aluminium avec polymère	Acier	Acier	Acier	Acier
Entraînement	Tondeuse poussée	Vitesse fixe	Vitesse fixe	Vitesse fixe	Automatic Drive System	Automatic Drive System
Hauteur de coupe	1-points, 13-65 mm	1-points, 13-65 mm	1-points, 25-70 mm	1-points, 25-70 mm	2-points, 21-98 mm	2-points, 21-98 mm
Poids	29 kg	32 kg	29 kg	35 kg	35 kg	38 kg
Prix (TVA incl.)	€ 469	€ 559	€ 439	€ 499	€ 659	€ 769

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 > = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
 \*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.



**TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE**

S'adapte au rythme de vos pas. Lorsque vous accélérez, la tondeuse s'adapte à votre vitesse. Lorsque vous ralentissez, la tondeuse ralentit elle-aussi.  
*(uniquement 20950 en 20952)*

**ROUES ROBUSTES**

Roues de large diamètre avec pneus en caoutchouc et roulements à billes.

**RECYCLAGE SUR DEMANDE**

Une simple action sur le levier permet de passer du mode ramassage au mode recyclage.  
*(uniquement 20950 en 20952)*



**REGARDER LA VIDÉO**

[Toro.com/RECYCLING](https://Toro.com/RECYCLING)

**RECYCLER®**

Tondeuses de 53 cm • 55 cm



**TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE\*\***

Détecte votre vitesse de marche et s'y adapte en souplesse automatiquement.  
(non disponible 29732 en 29734)

**ORIFICE DE BRANCHEMENT JET D'EAU**

Facilite le nettoyage. Il vous suffit de brancher un tuyau pour nettoyer le dessous du plateau.  
(niet op 29732 en 29734)



### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE\*\*

Détecte votre vitesse de marche et s'y adapte en douceur, même en pente.



### RECYCLAGE SUR DEMANDE (ROD)\*\*

La fonction Recyclage sur demande vous permet d'alterner entre les modes de recyclage et de ramassage, grâce à un simple levier facile à utiliser.



TYPE	29732	29734	20955	20956
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	-	ES	► ADS, ROD, WP, HA	► ADS, ROD, WP, ES
Superficie	Moyenne	Moyenne	Grande	Grande
Moteur	Briggs & Stratton® 675-série EXI, 163 cc	Briggs & Stratton®, 675-série EXI, 163 cc	Briggs & Stratton 675-série EXI, 163 cc	Briggs & Stratton 675-série, 190 cc
Largeur de coupe	53 cm	53 cm	55 cm	55 cm
Plateau de coupe	Acier	Acier	Acier	Acier
Entraînement	Vitesse fixe	Vitesse fixe	Automatic Drive System	Automatic Drive System
Hauteur de coupe	53 cm	53 cm	55 cm	55 cm
Poids	30 kg	34 kg	36 kg	40 kg
Prix (TVA incl.)	€ 549	€ 649	€ 699	€ 879

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 ► = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

**SMARTSTOW®**  
TONDEUSE RECYCLER® de 55 cm

**SYSTÈME DE COUPE RECYCLER®**

La chambre d'éjection avant et la lame Atomic® sont conçues pour soulever les brins d'herbe, les maintenir en suspension et les recouper en particules extrêmement fines, favorisant un gazon sain et fourni.

**SMARTSTOW**

Permet de ranger la tondeuse à la verticale, ce qui réduit de près de 70 %\* l'espace requis pour le rangement.

**REGARDER LA VIDÉO**





① REPLIER



② VERROUILLER



③ RANGER



**TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE AVEC TRACTION ASSISTIT\*\***

La poignée d'aide à la traction (Traction Assist) vous aide à maintenir une vitesse de tonte constante et détecte votre vitesse de marche préférée et s'y adapte en douceur.

**FACILE À RANGER, FACILE À ENTREtenir**

Grâce à la technologie SmartStow®, votre tondeuse se replie, se verrouille et se range à la verticale en trois étapes très simples.

# SMARTSTOW® PARFAITEMENT ADAPTÉE

Notre Recycler® avec SmartStow® est **la première tondeuse** essence à faible encombrement de ce genre, offrant toute la durabilité et la fiabilité éprouvées du système de coupe Toro Recycler, ainsi que sa tonte de qualité supérieure. La technologie moteur révolutionnaire Mow 'n' Stow™ de Briggs & Stratton® permet de ranger la tondeuse à la verticale après chaque utilisation, sans aucun risque de fuite d'huile ou d'essence. Cela réduit de près de 70 %+ l'espace requis pour ranger la tondeuse, et vous permet en outre d'y accéder plus facilement pour nettoyer le dessous du plateau et vérifier la lame.

**NOUVEAU!**



**NOUVEAU!**



<b>TYPE</b>	<b>20961</b>
<b>PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES</b>	<b>&gt; QVS, ROD, WP, ADS</b>
<b>Superficie</b>	Grande
<b>Moteur</b>	Briggs & Stratton®, 675-série EXI, 163 cc
<b>Largeur de coupe</b>	55 cm
<b>Plateau de coupe</b>	Acier
<b>Entraînement</b>	Automatic Drive System
<b>Hauteur de coupe</b>	25-102 mm
<b>Poids</b>	35 kg
<b>Prix (TVA incl.)</b>	€ 769

TIENT JUSQU'À  
**70%+**  
D'ESPACE EN MOINS  
DANS VOTRE GARAGE

\*Les gains de place sont relatifs à l'espace occupé par une tondeuse autotractée Toro de 55 cm rangée avec le guidon en position standard d'utilisation.

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

## 4 ROUES MOTRICES (4RM)

TONDEUSE de 55 cm



### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE AVEC TRACTION ASSIST

La poignée d'aide à la traction (Traction Assist) vous aide à maintenir une vitesse de tonte constante et détecte votre vitesse de marche préférée et s'y adapte en douceur.



### RECYCLAGE SUR DEMANDE

Passer rapidement du recyclage au ramassage d'un simple mouvement de levier.



### TRACTION INTÉGRALE

Permet de tondre facilement, même sur terrain difficile et pentu. Les roues avant et arrière s'engagent indépendamment, ce qui permet de répartir juste ce qu'il faut de traction, là où vous en avez besoin.

# ARPENTÉZ LES COLLINES ET LES PENTES LES PLUS RAIDES

La nouvelle Toro Recycler® à 4 roues motrices permet de tondre sur pente, sur terrain meuble et humide, ou dans d'autres conditions difficiles, sans aucun effort. La traction supplémentaire facilite les manœuvres en toute aisance, tandis que la Transmission AutoMatic Drive et la poignée d'aide à la traction vous permettent de tondre à un rythme confortable sur des pentes pouvant atteindre 15 degrés d'inclinaison.



#### TYPE

20960

#### PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES

ADS, ROD, WA

#### Superficie

Moyenne/grande

#### Moteur

Briggs & Stratton® Série 675 EXI 163 cm<sup>3</sup>

#### Largeur de coupe

55 cm

#### Plateau de coupe

Acier

#### Entraînement

Automatic Drive System à 4 roues motrices

#### Hauteur de coupe

25-102 mm

#### Poids

35 kg

#### Prix (TVA incl.)

€ 909

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.



REGARDER LA VIDÉO



#### DOUBLE TRANSMISSION VARIABLE

Assure un véritable rapport de transmission variable indépendant, qui se traduit par des manœuvres fluides en marche avant comme en marche arrière. La conception à double courroie implique également des coûts de remplacement réduits car vous n'avez à remplacer que la courroie usée.

#### ROUES DE CONCEPTION ROBUSTE

Assurent une meilleure traction pour tondre en conditions difficiles.

**TIMEMASTER™**  
TONDEUSES de 76 cm

**POIGNÉE TRACTION ASSIST**  
Pour maintenir une vitesse constante dans les zones difficiles où la surface est irrégulière.

**DÉBRAYAGE DE LAME (BBC)**  
Arrête la lame mais sans couper le moteur, le temps de vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe ou de vider le bac de ramassage.

**RÉGLAGE DE LA HAUTEUR DE COUPE EN 2 POINTS**  
Pour régler la hauteur grâce à deux leviers seulement.



**REGARDER LA VIDÉO**

Voir la TimeMaster en action



### SYSTÈME DE COUPE DUAL-FORCE™

Le système de double lame exclusif réduit les brins d'herbe en de fines particules qui sont dispersées au cœur du gazon où elles se décomposent rapidement pour enrichir et humidifier le sol.



### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE AVEC TRACTION ASSIST

La poignée d'aide à la traction vous aide à maintenir une vitesse de tonte constante et détecte votre vitesse de marche préférée et s'y adapte en douceur.



### GUIDON À RANGEMENT RAPIDE

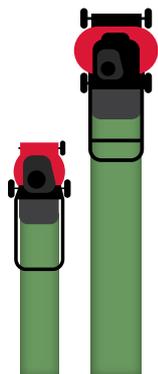
Le guidon se range à la verticale pour prendre moins de place et se règle pour assurer le confort de chaque utilisateur pendant la tonte.

# TONDEUSE TIMEMASTER™ DE 76 CM TONDEZ JUSQU'À 40 % PLUS VITE\*

Pour les propriétaires de grands jardins ou de surfaces engazonnées, la nouvelle TimeMaster™ de Toro® couvre plus de terrain en moins de temps. Élégante et légère, cette machine est étonnamment facile à manœuvrer et évolue facilement autour des arbres et des buissons. Grâce au système de coupe à double lame Dual-Force™ et aux lames Toro Atomic, la tonte à grande échelle devient un jeu d'enfant ; et que vous choisissiez de ramasser ou de recycler l'herbe coupée, vous avez l'assurance d'une tonte de qualité supérieure.

**RÉDUISEZ VOTRE TEMPS  
DE TONTE À  
HAUTEUR DE 40 %**

\* Gains de temps obtenus grâce à la plus grande largeur de coupe et à la vitesse améliorée de la TimeMaster par rapport à une tondeuse Toro® de 53 cm. Ces gains de temps sont susceptibles de varier en fonction des conditions de tonte.



TYPE	20976	20978
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	BBC, HA, QS, WP	BBC, HA, QS, WP, ES
Superficie	Extra groot	Extra groot 76 cm
Moteur	Briggs & Stratton®, Série 1000 Quantum, 223 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 1000 Quantum, 223 cm <sup>3</sup>
Largeur de coupe	76 cm	76 cm
Plateau de coupe	Acier	Acier
Entraînement	Automatic Drive System	Automatic Drive System
Hauteur de coupe	2-punts, 32-108 mm	2-punts, 32-108 mm
Poids	62 kg	64 kg
Prix (TVA incl.)	€ 1549	€ 1649



ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

# SUPER RECYCLER®

Tondeuses de 48 cm • 53 cm



## RECYCLAGE SUR DEMANDE\*\*

Une simple action sur le levier permet de passer du mode ramassage au mode recyclage.  
(non disponible sur 20792 et 20797)

## RÉGLAGE CENTRALISÉ DE LA HAUTEUR DE COUPE\*\*

Sélectionnez la hauteur de coupe voulue d'un simple geste.

## GUIDON À RANGEMENT RAPIDE\*\*

Une fois la tonte terminée, il vous suffit d'actionner les leviers bleus pour relever le guidon en position de rangement compacte.

# NOURRISSEZ VOTRE JARDIN

Les tondeuses Super Recycler® sont les tondeuses Recycler de Toro les mieux adaptées à une utilisation résidentielle. Le carter de coupe en aluminium coulé très résistant, et les déflecteurs stratégiquement positionnés, offrent une qualité de coupe optimale et des performances de recyclage remarquables, qui vous permettent de réduire votre temps de tonte tout en obtenant une finition impeccable. Les tondeuses Super Recycler sont conçues pour durer et bénéficient d'une garantie complète sur 5 ans, pour garder l'esprit parfaitement tranquille.



TYPE	20836	20838	20837	20792	20797
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	ADS, ROD, QS, HA, WP	HA, QS, ROD, WP	▶ ADS, ROD, QS, HA, WP	ADS, HA, QS, WP	▶ ADS, ES, HA, QS, WP
Superficie	Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne/grande	Moyenne/grande
Moteur	Toro® OHV 159 cc	Toro OHV 159 cc ES	Honda® GCV OHV 160 cc	Briggs & Stratton® 675-série EXI, 163 cc	Briggs & Stratton®, 675-série EXI, 163 cc
Largeur de coupe	48 cm	48 cm	48 cm	▶ 53 cm	53 cm
Plateau de coupe	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium
Entraînement	Automatic Drive System	Automatic Drive System	Automatic Drive System	Automatic Drive System	Automatic Drive System
Hauteur de coupe	1-points, 25-102 mm	1-points, 25-102 mm	1-points, 25-102 mm	4-points, 32-108 mm	4-points, 32-108 mm
Poids	38 kg	37 kg	36 kg	38 kg	41 kg
Prix (TVA incl.)	€ 889	€ 1 049	€ 1 019	€ 1 099	€ 1 199

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
▶ = Désigne un avantage des machines Toro



#### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE

Détecte votre vitesse de marche et adapte automatiquement la vitesse de tonte en conséquence, tout en souplesse.

#### SYSTÈME DE COUPE SUPER RECYCLER®

La lame, le plateau et le système de ramassage travaillent ensemble pour assurer d'excellentes performances de recyclage ou de ramassage, pour une pelouse éclatante de santé.

#### PLATEAU DURABLE EN ALUMINIUM

Le plateau en aluminium coulé est léger et résistant à la corrosion. Le moulage de précision permet d'obtenir une qualité de coupe exceptionnelle et des performances optimales.

## SUPER BAGGER

Tondeuses de 53 cm

### TRANSMISSION AUTOMATIC DRIVE

Détecte votre vitesse de marche et s'y adapte en souplesse automatiquement.

### MOTEUR TORO À SOUPAPES EN TÊTE

Un moteur plus silencieux, avec réduction des émissions et des vibrations.



### PLATEAU EN ALUMINIUM COULÉ

Le plateau en aluminium coulé est léger et résistant à la corrosion. Le moulage de précision permet d'obtenir une qualité de coupe exceptionnelle et des performances optimales.



### DÉBRAYAGE DE LAME (BBC)\*\*

Arrête la lame mais pas le moteur qui peut continuer à tourner, ce qui vous permet de vider le bac de ramassage ou de vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe.



### ACCÉLÉRATEUR DE LAME DE COUPE\*\*

Spécialement conçu pour augmenter le flux d'air et ainsi améliorer le ramassage de l'herbe.

## POUR UN RAMASSAGE DE QUALITÉ SUPÉRIEURE

Les solides plateaux en aluminium coulé sur les tondeuses Super Bagger de Toro disposent d'une large ouverture pour éjection arrière, ce qui permet à une plus grande quantité d'herbe d'entrer dans le bac. Un interrupteur d'interverrouillage innovant rend l'utilisation d'un déflecteur arrière inutile, ce qui permet de vider le bac plus rapidement et plus facilement.



### GRANDE OUVERTURE D'ÉJECTION ARRIÈRE

Crée un flux d'air optimal pour aspirer l'herbe coupée dans le bac.

TYPE	20899	20897
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	ADS, HA, QS	> ADS, BBC, HA, QS
Superficie	Moyenne/grand	Moyenne/grande
Moteur	Honda® GCV OHV 160 cc	Honda GCV OHV 160 cc
Largeur de coupe	53 cm	53 cm
Plateau de coupe	Aluminium	Aluminium
Entraînement	Automatic Drive System	Automatic Drive System
Hauteur de coupe	4-points, 30-108 mm	4-points, 30-108 mm
Poids	36 kg	40 kg
Prix (TVA incl.)	€ 1 149	€ 1 249



ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 > = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
 \*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

## PROLINE – TONDEUSES PROFESSIONNELLES HAUTE RÉSISTANCE

Tondeuses de 53 cm



### SOLIDITÉ RENFORCÉE

Le plateau en aluminium coulé de 6 mm d'épaisseur a été conçu pour supporter l'utilisation intensive d'une tonte professionnelle, tout en minimisant le poids total. Augmentez la durée de vie de votre plateau de coupe grâce aux jupes d'usure en acier qui le protègent des chocs. (22293 uniquement)



### DÉBRAYAGE DE LAME (BBC)

Ce système arrête la lame mais le moteur peut continuer à tourner, ce qui vous permet de vider le bac de ramassage ou de vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe. (22293 uniquement)



### OPTIONS MOTEUR COMMERCIAL

Le moteur Kawasaki® monté sur le modèle 22293 possède un réservoir à grande autonomie de 3,8 litres qui fait gagner du temps sur le ravitaillement en carburant ; il est également doté d'un filtre à huile remplaçable. (22293 uniquement)

# DES MACHINES PUISSANTES POUR LES TRAVAUX RUDES

Grâce à des moteurs de qualité industrielle et des plateaux en aluminium coulé pouvant aller jusqu'à 6 mm d'épaisseur, les tondeuses professionnelles de Toro® ont été conçues pour répondre à toutes les exigences des jardiniers professionnels et des paysagistes.

Les modèles 22291 et 22293 offrent d'excellents résultats pour le recyclage et le ramassage, le tout en une seule machine. Les faibles vibrations au niveau des mains et des bras se traduisent par une productivité accrue (consultez le manuel de l'utilisateur pour de plus amples détails).



Moyenne/grande

22291

22293

PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES

SP

3 versnellingen, BBC

Superficie

Moyenne/grande

Moyenne/grande

Moteur

Kawasaki® FJ180V, 4 temps, 179 cm<sup>3</sup>

Kawasaki FJ180V, 4 temps, avec filtre à huile, 179 cm<sup>3</sup>

Largeur de coupe

Aluminium

Aluminium

Plateau de coupe

Aluminium

Aluminium

Entraînement

Vaste snelheid

Variabel, 3 versnellingen

Hauteur de coupe

4-punts, 25-114 mm

4-punts, 25-114 mm

Poids

60 kg

62 kg

Prix (TVA incl.)

€ 1 449

€ 1 779



ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 ▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

\*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.



**CONÇUES POUR UN USAGE PROFESSIONNEL**

Les modèles sont entraînés par des moteurs professionnels Kawasaki® fiables et puissants.

**ROUES DE QUALITÉ INDUSTRIELLE**

Les roues sans entretien font appel à des roulements étanches et des bras de pivot en acier pour une durée de vie prolongée.



Pour en savoir plus,  
rendez-vous sur  
**Toro.com**

**TURFMASTER®**

Tondeuse de 76 cm

**COMPOSANTS HAUTE RÉSISTANCE**  
Les jupes de protection du plateau, la transmission étanche robuste et le solide guidon monobloc sont conçus pour répondre aux exigences de la tonte professionnelle.

**ROUES DE QUALITÉ INDUSTRIELLE**  
Ces robustes roues en copolymère sont dotées de roulements à billes haute précision pour une plus grande longévité.

**PROTECTION CONTRE LES CHOCS**  
Le musoir pare-chocs avant en acier, les pare-buffles et le carénage de moteur protègent les composants contre les dommages.



### SYSTÈME DE COUPE DUAL-FORCE™

Ce système hâche les brins d'herbe en fines particules qui sont dispersées au cœur du gazon où elles se décomposent rapidement pour enrichir et humidifier le sol.



### DÉBRAYAGE DE LAME (BBC)

Ce système arrête la lame mais le moteur peut continuer à tourner, ce qui vous permet de vider le bac de ramassage ou de vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe.



### MOTEUR COMMERCIAL

Le réservoir à grande autonomie de 3,8 litres fait gagner du temps sur le ravitaillement en carburant. Il intègre également un filtre à huile remplaçable.

# TOND PLUS D'HERBE EN UN SEUL PASSAGE

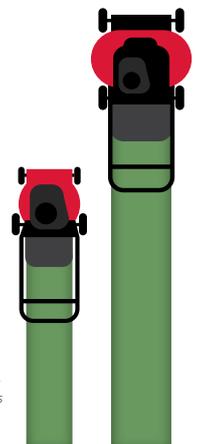
La tondeuse TurfMaster™ couvre une plus grande surface en moins de temps, ce qui réduit instantanément le temps de tonte. Le plateau d'une largeur de 76 cm représente un gain de temps pouvant aller jusqu'à 40 % par rapport à une tondeuse de 53 cm\*. Compacte et maniable, la TurfMaster est étonnamment facile à manœuvrer et prend très peu d'espace, aussi bien pour le transport que pour le rangement. Le système de coupe à double lame synchronisé avec précision offre une superbe qualité de coupe – aussi bien pour le recyclage ou le ramassage que pour l'éjection latérale des brins d'herbe.



Moyenne/grande	<b>22205TE</b>
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES	SP, BBC
Superficie	76 cm
Moteur	Grand/Extra grand
Largeur de coupe	Kawasaki® FJ180 Commercial 179 cc
Plateau de coupe	Acier
Entraînement	Vitesse fixe
Hauteur de coupe	2-points, 38-127 mm
Poids	80 kg
Prix (TVA incl.)	€ 2 179

RÉDUISEZ VOTRE TEMPS DE TONTE À HAUTEUR DE **40 %**

\* Gains de temps obtenus grâce à la plus grande largeur de coupe et à la vitesse améliorée de la TurfMaster par rapport à une tondeuse Toro® de 53 cm. Ces gains de temps sont susceptibles de varier en fonction des conditions de tonte.



ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 ▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
 \*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.

**HOVERPRO®**

40 cm • 46 cm • 51 cm • 53 cm

**IDÉALE EN PENTE RAIDE**

Bien qu'elles conviennent à tous les types de terrains, les HoverPros excellent sur les pentes raides et les terrains ingrats et ondulés, permettant d'assurer efficacement et en toute sécurité l'entretien de ces surfaces, et ce jusqu'à 45 degrés. (Sauf 02615 = 25°)

## IDÉAL POUR LES SURFACES IRRÉGULIÈRES OU EN PENTE

Les tondeuses de la gamme HoverPro sont la solution de tonte idéale pour les endroits où les tondeuses sur roues ne peuvent pas aller ou offrent un niveau de finition approximatif. Grâce à leur excellente capacité de flottement et à l'absence de roues, les HoverPros minimisent le risque de déborder de la pelouse (ce qui pourrait abîmer le gazon et écraser les bordures) ; ces tondeuses sont donc parfaites pour entretenir les zones autour des plates-bandes de fleurs.



MODÈLE	HOVERPRO™ 400	HOVERPRO 450	HOVERPRO 500	HOVERPRO 550
Numéro de modèle	02615	02612	02604	02604
Largeur de coupe	40 cm	▶ 46 cm	▶ 51 cm	▶ 53 cm
Superficie de tonte	Petit	Moyen	Moyen/grand	Moyen/grand
Moteur	Honda® GXV57	Honda GCV160 À arbre à cames en tête	Honda GCV160 À arbre à cames en tête	Honda GCV160 À arbre à cames en tête
Système de coupe	Fil nylon	Fil nylon	▶ Lame en acier	Lame en acier
Angle d'inclinaison	25°	▶ 45°	45°	45°
Prix (TVA incl.)	€ 689	€ 859	€ 899	€ 959

ADS = Transmission AutoMatic Drive | BBC = Embrayage de lame | ROD = Recyclage sur demande | QVS = Rangement rapide à la verticale  
 QS = Guidon à rangement rapide | HA = Guidon réglable en hauteur | WP = Embout de lavage | ES = Démarrage électrique | SP = Autotractée  
 ▶ = Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)  
 \*\*Toutes les fonctions présentées ne sont pas disponibles sur tous les produits. Voir spécifications pour plus de détails.



## ACCESSOIRES EN OPTION



### KIT DE SURÉLEVATION

Se boulonne simplement sur le plateau existant pour augmenter la hauteur de coupe de 35 mm.  
 (Disponible pour les modèles 02615 et 02612 uniquement)



### ROUES DE TRANSPORT

Permet de manœuvrer plus facilement la machine vers ou depuis les surfaces à tondre.  
 (Non disponible pour le modèle 02615)



### POIGNÉES DÉPLOYABLES

Facilite le travail sur les pentes ou dans les endroits difficiles à atteindre.  
 (Non disponible pour le modèle 02615)

## TIMECUTTER® SW

TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO DE 81 cm • 107 cm • 127 cm

### SYSTÈME DE FREINAGE SMART PARK™



### PÉDALE DE COMMANDE DE VITESSE ULTRA FLUIDE



### ESSIEUX AVANT HAUTE RÉSISTANCE

Essieux avant en fonte et en acier, pour des années de bons et loyaux services.



### PARFAITE POUR TONDRE LES JARDINS PRÉSENTANT DES OBSTACLES

Combine les commandes d'un tracteur de jardin traditionnel et la maniabilité d'une tondeuse à rayon de braquage zéro.



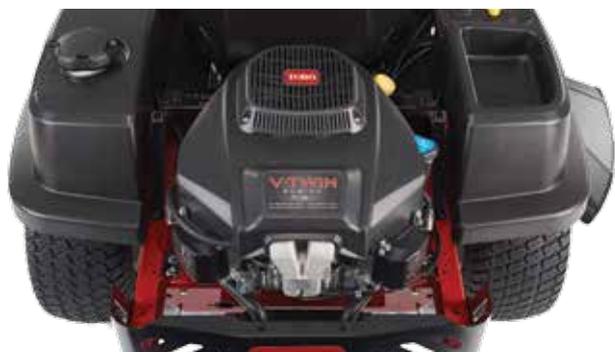
### KEY CHOICE™

Retirez la clé pour éviter que d'autres personnes ne tondent en marche arrière, pour plus de sécurité et de sérénité.



### REGARDER LA VIDÉO

Voir la TimeCutter en action



### MOTEUR TORO® BICYLINDRE EN V

Ce moteur Toro® Premium intègre un système de filtration de la boîte à air autonettoyante Max-Flo™ en instance de brevet, un flexible d'huile à vidange rapide et un carburateur à double corps ; de plus, il est construit selon les critères de qualité Toro en matière de fiabilité et de sécurité.



### SYSTÈME DE FREINAGE SMART PARK™

Le système de freinage exclusif de Toro arrête automatiquement la lame et enclenche le frein de stationnement lorsque vous descendez de la tondeuse, pour plus de sécurité.

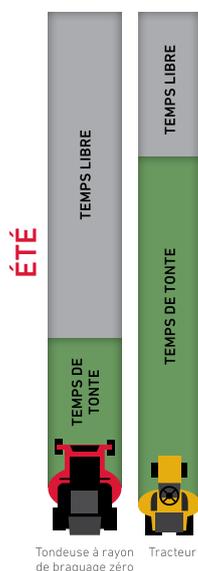


### COLONNE DE DIRECTION INCLINABLE

Grâce à sa colonne de direction ajustable et à son volant intuitif, la TimeCutter® est facile d'accès et confortable à conduire.

# TRAVAILLEZ N'IMPORTE OÙ GRÂCE À LA NOUVELLE TIMECUTTER

Désormais, vous pouvez avoir un tracteur ET un rayon de braquage zéro. Les tondeuses TimeCutter® SW de Toro sont un savant mélange des deux. Vous bénéficiez des commandes et de la stabilité en pente d'un tracteur, et en même temps, de la maniabilité et du gain de temps associés à une tondeuse à rayon de braquage zéro. Divers accessoires sont également disponibles, notamment des dispositifs de ramassage.



**DIMINUEZ VOTRE TEMPS DE TONTE DE 45%**

*\*Gains de temps obtenus d'après un sondage mené entre 2008 et 2012 auprès des propriétaires de tondeuses Toro résidentielles à rayon de braquage zéro.*

MODÈLE	74670	74675	74680
	SW 3200	SW 4200	SW 5000
Principales caractéristiques	Key Choice, Smart Park	Key Choice, Smart Park	Key Choice, Smart Park
Superficie de tonte	Jusqu'à 5,000 m <sup>2</sup>	➤ Jusqu'à 7,000 m <sup>2</sup>	➤ Jusqu'à 10 000 m <sup>2</sup>
Largeur de coupe	81 cm	➤ 107 cm	➤ 127 cm
Moteur	Toro® 452 cm <sup>3</sup> monocylindre	Toro 708 cm <sup>3</sup> bicylindre en V	Toro 708 cm <sup>3</sup> bicylindre en V
Type de plateau	1 lame Recycler®, éjection latérale	➤ 2 lames Recycler, éjection latérale	➤ 3 lames Recycler, éjection latérale
Prix (TVA incl.)	€ 3 699	€ 5 249	€ 5 649

➤ = Désigne un avantage des machines Toro



\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

## TIMECUTTER® ZS

TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO DE 81 cm • 107 cm • 127 cm

### FREIN DE STATIONNEMENT AUTOMATIQUE

S'enclenche automatiquement quand les leviers de commande sont déplacés vers l'extérieur.

### CONSTRUCTION HAUTE RÉSISTANCE

Le châssis en acier de calibre 10 confère une robustesse, une durabilité et une fiabilité hors pair.

### REGARDER LA VIDÉO

Voir les gains de temps d'une machine à rayon de braquage zéro





### SMART SPEED® – OFFRE DÉSORMAIS 3 VITESSES AU CHOIX

Travaillez à la bonne vitesse pour obtenir un résultat optimal en sélectionnant différentes vitesses de déplacement, sans changer la vitesse de rotation des lames ni le régime moteur. Choisissez une vitesse élevée pour tondre de grandes surfaces dégagées, une vitesse moyenne pour le ramassage ou le remorquage, et une vitesse basse pour un meilleur contrôle dans les manœuvres délicates.



### LEVIERS ERGONOMIQUES, FACILES À UTILISER

Deux leviers ergonomiques remplacent les commandes manuelles et au pied qu'on trouve habituellement sur un tracteur, pour contrôler les déplacements en marche avant, arrière, à gauche et à droite.

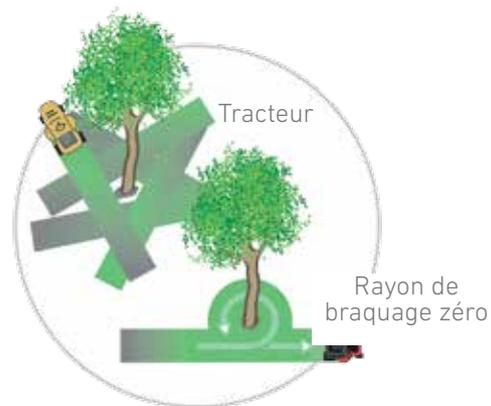


### ACCESSOIRES

Pour vous aider dans le jardin, vous disposez de toute une gamme d'accessoires, notamment des dispositifs de ramassage et des bennes.

## POUR TONDRE RAPIDEMENT ET FACILEMENT

Les tondeuses à rayon de braquage zéro de la série TimeCutter® ZS sont fiables, sûres, faciles à utiliser et, surtout, amusantes à conduire ! Vous pouvez ainsi consacrer plus de temps à profiter de votre jardin et moins de temps à le tondre. La TimeCutter de Toro est si maniable qu'elle peut réduire votre temps de tonte quasiment de moitié\*\*. Les leviers de direction sont étonnamment simples à utiliser et vous apprendrez à manœuvrer aisément autour des obstacles de votre jardin en un rien de temps.



Tondez autour des obstacles en un simple mouvement.



MODÈLE	74650	74655	74657	74661
	ZS 3200S	ZS 4200S	ZS 4200T	ZS 5000
Principales caractéristiques	Smart Speed	Smart Speed	Smart Speed	Smart Speed
Superficie de tonte	Jusqu'à 5,000 m <sup>2</sup>	➤ Jusqu'à 7,000 m <sup>2</sup>	Jusqu'à 7,000 m <sup>2</sup>	➤ Jusqu'à 10 000 m <sup>2</sup>
Largeur de coupe	81 cm	➤ 107 cm	107 cm	➤ 127 cm
Moteur	Toro® 452 cm <sup>3</sup> monocylindre, À soupapes en tête	Toro 452 cm <sup>3</sup> monocylindre, À soupapes en tête	Toro 708 cm <sup>3</sup> bicylindre, À soupapes en tête	Toro 708 cm <sup>3</sup> bicylindre, À soupapes en tête
Type de plateau	1 lame Recycler®, éjection latérale	➤ 2 lames Recycler, éjection latérale	2 lames Recycler, éjection latérale	➤ 3 lames Recycler, éjection latérale
Prix (TVA incl.)	€ 3 399	€ 3 999	€ 4 599	€ 4 999

### FONCTIONNEMENT FACILE

Grâce aux leviers de commande, la tondeuse se dirige aussi intuitivement qu'un chariot de supermarché. Poussez ou tirez comme illustré pour vous diriger dans la direction souhaitée.



MARCHE AVANT



VIRAGE À DROITE



ARRÊT



VIRAGE À GAUCHE



MARCHE ARRIÈRE

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)

\*\*Gains de temps obtenus d'après un sondage mené entre 2008 et 2012 auprès des propriétaires de tondeuses Toro résidentielles à rayon de braquage zéro.

➤ = Désigne un avantage des machines Toro

# TIMECUTTER® HD

TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO DE 122 cm • 137 cm

NOUVEAU!



### SYSTÈME DE SUSPENSION MYRIDE®\*\*

Contrôle le mouvement de la plateforme de l'opérateur, assurant un meilleur confort de conduite qu'un siège à suspension standard.



### CONSTRUCTION HAUTE RÉSISTANCE

Cette combinaison de caractéristiques hors pair est conçue pour offrir une robustesse exceptionnelle dans les conditions les plus difficiles. Le tout donne naissance à une tondeuse construite pour durer.



### SMART SPEED®

#### AVEC MODE REMORQUAGE

Choisissez parmi trois gammes de vitesses de déplacement, pour des performances optimales. Utilisez la gamme basse de **Finition** pour une coupe plus précise, la gamme intermédiaire de **Remorquage** pour remorquer des accessoires, ou la gamme haute de **Tonte** pour tondre de grandes surfaces dégagées.

## HAUT RÉGIME. CONFORTABLE. HAUTE RÉSISTANCE. VOUS MÉRITEZ TOUT CELA.

La nouvelle tondeuse à rayon de braquage zéro TimeCutter® HD ne se contente pas de tondre à la perfection. Elle peut également réduire votre temps de tonte pratiquement de moitié\*. Mais quand vous êtes secoué sur les terrains irréguliers, la vitesse ne vous est d'aucune utilité sans un confort de conduite accru. D'une grande souplesse, le système de suspension MyRIDE®\*\* intègre une plateforme de conduite suspendue qui amortit les chocs et les vibrations, vous permettant ainsi d'être plus productif, sans renoncer au confort. Quant au robuste plateau en acier haute résistance de CALIBRE 50, il est quasiment 50 % plus solide que les autres plateaux†, pour vous permettre de gérer l'herbe la plus drue. Vous prendrez ainsi plaisir non seulement à tondre, mais aussi à profiter de plus de temps libre.



modèle 74865

MODÈLE	74864	74866	74865	74867
	X 4850	XS 4850	X 5450	XS 5450
Principales caractéristiques	Smart Speed	> Smart Speed, MyRIDE®	Smart Speed	> Smart Speed, MyRIDE®
Superficie de tonte	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m
Largeur de coupe	122 cm	122 cm	> 137 cm	137 cm
Moteur	Toro® bicylindre en V, 708 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V, 708 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V, 708 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V, 708 cm <sup>3</sup>
Type de plateau	3 lames, Recycler®	3 lames, Recycler	3 lames, Recycler	3 lames, Recycler
Prix (TVA incl.)	€ 6 699	€ 6 899	€ 7 699	€ 7 899

\*Gains de temps obtenus d'après un sondage mené entre 2008 et 2012 auprès des propriétaires de tondeuses Toro résidentielles à rayon de braquage zéro.

\*\*Disponible sur certains modèles.

†Par rapport aux plateaux standard en acier de calibre 11.



**UN EXCELLENT NIVEAU DE MANIABILITÉ  
ET DE MANŒVRABILITÉ**

Les larges pneus arrière assurent une maniabilité et une manœuvrabilité accrues, pour une plus grande souplesse de conduite.

**PERFORMANCE DE COUPE SUPÉRIEURE**

La conception de l'éjecteur avant et la vitesse élevée à la pointe des lames créent une aspiration qui soulève et redresse l'herbe, assurant une coupe franche et nette, pour un jardin en meilleur santé.

## TRACTEUR SÉRIE DH

92 cm • 102 cm



### VIDAGE DEPUIS LE SIÈGE

Videz facilement les brins d'herbe depuis le siège de l'opérateur, en tirant simplement sur un levier.



### PLATEAU DE CONCEPTION SPÉCIALE

Deux lames contrarotatives permettent de créer un flux d'air puissant qui dirige les brins d'herbe coupée vers le bac, ce qui améliore d'autant les performances de ramassage.

### RECYCLAGE SUR DEMANDE

Utilisez simplement la pédale pour passer du ramassage arrière au mode de recyclage et gagner ainsi un temps précieux. (DH210 / DH220 uniquement)

### ORIFICE DE BRANCHEMENT JET D'EAU

Éliminez facilement l'herbe coupée et les débris du dessous du plateau. Il vous suffit de brancher un tuyau d'arrosage et d'ouvrir l'alimentation en eau. (DH210 / DH220 uniquement)



## POLYVALENCE POUR LES GRANDS JARDINS

Avec le tracteur Série DH, vous pouvez choisir entre le système Recycler et le ramassage arrière, en fonction des conditions. Les lames contrarotatives créent un puissant flux d'air permettant de ramasser facilement les brins d'herbe coupée et les feuilles d'automne. De plus, il n'est pas nécessaire de descendre du tracteur pour vider le grand bac car il suffit de le faire depuis le siège. Grâce au vaste choix de plateaux et de moteurs de tailles différentes, il y a forcément un modèle fait pour vous.



MODÈLE	74560	74585	74596
	DH140	DH210	DH220
Principales caractéristiques	KeyChoice	► KeyChoice, ROD	KeyChoice, ROD
Superficie de tonte	Jusqu'à 4500 m <sup>2</sup>	► Jusqu'à 5000 m <sup>2</sup>	Jusqu'à 5000 m <sup>2</sup>
Largeur de coupe	92 cm	► 102 cm	102 cm
Moteur	Briggs & Stratton®, 344 cm <sup>3</sup>	► Briggs & Stratton 500 cm <sup>3</sup>	► Briggs & Stratton 650 cm <sup>3</sup> Twin
Type de plateau	2 lames Recycler®	2 lames Recycler	2 lames Recycler
Prix (TVA incl.)	€ 3 249	€ 4 199	€ 4 799



ROD = Recyclage sur demande | ► Désigne un avantage des machines Toro

\* Pour connaître l'intégralité des termes et conditions de garantie, veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur sur [www.toro.com](http://www.toro.com)



	ÉLECTRIQUE		RECYCLER® 41 CM		RECYCLER 46 CM		RECYCLER 48 CM	
Modèle	21136	21141	21131	21132	20942	20943	20950	20952
Superficie du jardin	Petite	Petite	Petite	Petite	Petite/moyenne	Petite/moyenne	Moyenne	Moyenne
Largeur de coupe	36 cm	> 41 cm	41 cm	41 cm	> 46 cm	46 cm	> 48 cm	48 cm
Moteur	1 400 Watt	1 500 Watt	Briggs & Stratton®, Série 575, Quantum 140 cm³	Briggs & Stratton, Série 575, Quantum 140 cm³	Toro® à soupapes en tête, 159 cm³	Briggs & Stratton, 140 cm³	Toro à soupapes en tête, 159 cm³	Toro à soupapes en tête, 159 cm³, avec alternateur
Traction	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	> Vitesse fixe, RWD	Vitesse fixe, RWD	Vitesse fixe, RWD	> ADS, RWD	ADS, RWD
Démarrreur	Électrique	Électrique	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	> Électrique/Lanceur, ZS
Hauteur de coupe (mm)	1 point, 13-60 mm	1 point, 13-65 mm	1 point, 13-65 mm	1 point, 13-65 mm	1 point, 25-70 mm	1 point, 25-70 mm	2 points, 21-98 mm	2 points, 21-98 mm
Type de plateau	Polymère	Aluminium / Polymère	Aluminium / Polymère	Aluminium / Polymère	Acier	Acier	Acier	Acier
Poids	21 kg	28 kg	29 kg	32 kg	29 <sup>+</sup> kg	35 <sup>+</sup> kg	35 kg	38 kg
Capacité du bac à herbe (litres)	38	> 55	55	55	60	60	> 60	60
Capacité en carburant (litres)	-	-	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0	1,0
Dimensions 1 Long. x Larg. x Haut. (replié, mm)	735 x 396 x 380	845 x 445 x 445	845 x 445 x 445	845 x 445 x 445	1 230 x 530 x 560	1 230 x 530 x 560	1 050 x 512 x 428	1 050 x 512 x 428
Dimensions 2 (assemblé, mm)	1 360 x 450 x 1 040	1 380 x 480 x 1 060	1 370 x 475 x 1 050	1 370 x 475 x 1 050	1 480 x 530 x 1 050	1 480 x 545 x 1 480	1 014 x 1 490 x 512	1 014 x 1 490 x 512
Garantie pour particulier*	Complète 2 ans*	Complète 2 ans*	Limitée de 2 ans* GTS 2 ans**	Limitée de 2 ans* GTS 2 ans**	Limitée de 2 ans* GTS 2 ans**	Limitée de 2 ans* GTS 2 ans**	Complète 2 ans* GTS 2 ans**	Complète 2 ans* GTS 2 ans**
Prix (TVA incl.)	€ 279	€ 349	€ 469	€ 559	€ 439	€ 499	€ 659	€ 769
Recycler	X	X	X	X	X	X	X	X
Super Recycler	-	-	-	-	-	-	-	-
Recycling-On-Demand	-	-	-	-	-	-	X	X
Lanceur	-	-	X	X	X	X	-	X
Démarrage électrique	X	X	-	-	-	-	-	X
Débrayage de frein de lame (BBC)	-	-	-	-	-	-	-	-
Transmission AutoMatic Drive	-	-	-	-	-	-	X	X
Vitesse variable/3 vitesses	-	-	-	-	-	-	-	-
Vitesse fixe	-	-	-	X	X	X	-	-
Éjection latérale	-	-	-	-	-	-	-	-
Accélérateur de lame	-	-	-	-	-	-	-	-
Défecteurs de plateau	-	-	-	-	-	-	-	-
Éjection arrière	X	X	X	X	X	X	X	X
Ramassage de l'herbe/des feuilles	X	X	X	X	X	X	X	X
Guidon repliable	X	X	X	X	-	-	X	X
Guidon à rangement rapide	-	-	-	-	-	-	-	-
Guidon à hauteur réglable	-	-	-	-	-	-	X	X
Protège-câbles sur la poignée	-	-	-	-	-	-	-	-
Coupelle anti-scalp	-	-	-	-	-	-	-	-
Roulements des roues	-	-	X	X	X	X	-	-
Embout de lavage	-	-	-	-	X	X	-	-
Lames doubles	-	-	-	-	-	-	-	-
Poignée Traction Assist	-	-	-	-	-	-	-	-
Rangement vertical	-	-	-	-	-	-	-	-
Commande de présence de l'opérateur	X	X	X	X	X	X	X	X



	RECYCLER® 53 CM				SMARTSTOW®	AWD
Modèle	29732	29734	20955	20956	20961	20960
Superficie du jardin	Moyenne	Moyenne	Grande	Grande	Grande	Grande
Largeur de coupe	> 53 cm	53 cm	55 cm	55 cm	55 cm	55 cm
Moteur	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm <sup>3</sup>
Traction	VS, RWD	VS, RWD	> ADS, RWD	ADS, RWD	> ADS, RWD, HW	> ADS avec Traction Assist, AWD
Démarrreur	Lanceur, ZS	> Électrique/Lanceur, ZS	> Lanceur, ZS	> Électrique/Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS
Hauteur de coupe (mm)	2 points, 32-95 mm	2 points, 32-95 mm	4 points, 25-102 mm	4 points, 25-102 mm	4 points, 25-102 mm	4 points, 25-102 mm
Type de plateau	Acier	Acier	Acier	Acier	Acier	Acier
Poids	30 kg	34 kg	36 kg	40 kg	35 kg	35 kg
Capacité du bac à herbe (litres)	> 70	70	74	74	74	74
Capacité en carburant (litres)	0,95	0,95	0,9	0,9	0,9	0,9
Dimensions 1 Long. x Larg. x Haut. (replié, mm)	965 x 581 x 432	965 x 581 x 432	1 029 x 597 x 406			
Dimensions 2 (assemblé, mm)	1 400 x 560 x 1 020	1 400 x 560 x 1 020	1 500 x 580 x 1 070			
Garantie pour particulier*	Complète 2 ans*	Complète 2 ans*	Complète 2 ans* GTS 2 ans**			
Prijs (BTW incl.)	€ 549	€ 649	€ 699	€ 879	€ 769	€ 909
Recycler	X	X	X	X	X	X
Super Recycler	-	-	-	-	-	-
Recycling-On-Demand	-	-	X	X	X	X
Lanceur	X	X	X	X	X	X
Démarrage électrique	-	X	-	X	-	-
Débrayage de frein de lame (BBC)	-	-	-	-	-	-
Transmission AutoMatic Drive	-	-	X	X	X	X
Vitesse variable/3 vitesses	-	-	-	-	-	-
Vitesse fixe	X	X	-	-	-	-
Éjection latérale	-	-	X	X	X	X
Accélérateur de lame	-	-	-	X	X	X
Défecteurs de plateau	-	-	X	X	X	X
Éjection arrière	-	-	-	-	-	-
Ramassage de l'herbe/des feuilles	X	X	X	X	X	X
Guidon repliable	X	X	-	-	X	X
Guidon à rangement rapide	-	-	-	-	X	-
Guidon à hauteur réglable	X	X	X	X	X	X
Protège-câbles sur la poignée	-	-	-	-	-	-
Coupelle anti-scalp	-	-	-	-	-	-
Roulements des roues	-	-	-	-	-	-
Embout de lavage	-	-	X	X	X	X
Lames doubles	-	-	-	-	-	-
Poignée Traction Assist	-	-	▲	▲	▲	X
Rangement vertical	-	-	-	-	X	-
Commande de présence de l'opérateur	X	X	X	X	X	X



	TIMEMASTER™		TONDEUSES SUPER RECYCLER®					TONDEUSES SUPER BAGGER	
Modèle	20976	20978	20836	20838	20837	20792	20797	20899	20897
Superficie du jardin	Très grande	Très grande	Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne/grande	Moyenne/grande	Moyenne/grande	Moyenne/grande
Largeur de coupe	76 cm	76 cm	48 cm	48 cm	48 cm	>53 cm	53 cm	53 cm	53 cm
Moteur	Briggs & Stratton, Série 1000 Quantum, 223 cm³	Briggs & Stratton, Série 1000 Quantum, 223 cm³	Toro® à soupapes en tête 159 cm³	Toro à soupapes en tête 159 cm³ ES	Honda GCV à arbre à cames en tête, 160 cm³	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm³	Briggs & Stratton, Série 675 EXI, 163 cm³	Honda GCV à arbre à cames en tête, 160 cm³	Honda GCV à arbre à cames en tête, 160 cm³
Traction	ADS avec Traction Assist, RWD	ADS avec Traction Assist, RWD	ADS avec Traction Assist, RWD	ADS avec Traction Assist, RWD	ADS avec Traction Assist, RWD	ADS, RWD	ADS, RWD	ADS, RWD	ADS, RWD
Démarrreur	Lanceur	Lanceur / Électrique	Lanceur, ZS	Lanceur / Électrique, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur / Électrique, ZS	Lanceur, ZS	Lanceur, ZS
Hauteur de coupe (mm)	2 points, 32-108 mm	2 points, 32-108 mm	1 point, 25-102 mm	1 point, 25-102 mm	1 point, 25-102 mm	4 points, 32-108 mm	4 points, 32-108 mm	4 points, 30-108 mm	4 points, 30-108 mm
Type de plateau	Acier	Acier	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium
Poids (kg)	62	65	37	37	36	38	41	36	40
Capacité du bac à herbe (litres)	88	88	60	60	60	65	65	65	65
Capacité en carburant (litres)	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	0,9	0,9	1,1	1,1
Dimensions 1 Long. x Larg. x Haut. (replié, mm)	1 041 x 813 x 533	1 041 x 813 x 533	965 x 597 x 432	965 x 597 x 432	965 x 597 x 432	1 321 x 581 x 406	1 321 x 581 x 406	965 x 514 x 432	965 x 581 x 432
Dimensions 2 (assemblé, mm)	1 630 x 810 x 1 120	1 630 x 810 x 1 120	1 520 x 530 x 1 090	1 520 x 530 x 1 090	1 520 x 530 x 1 090	1 650 x 560 x 1 040	1 650 x 560 x 1 040	1 590 x 560 x 1 100	1 590 x 585 x 1 080
Garantie pour particulier*	Complète 3 ans* GTS 3 ans**	Complète 3 ans* GTS 3 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**	Limitée de 5 ans* GTS 5 ans**
Prix (TVA incl.)	€ 1 549	€ 1 649	€ 889	€ 1 049	€ 1 019	€ 1 099	€ 1 199	€ 1 149	€ 1 249
Recycler	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Super Recycler	-	-	X	X	X	X	X	-	-
Recycling-On-Demand	-	-	X	X	X	-	-	-	-
Lanceur	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Démarrage électrique	-	X	-	X	-	-	X	-	-
Débrayage de lame (BBC)	X	X	-	-	-	-	-	-	X
Transmission AutoMatic Drive	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Vitesse variable/3 vitesses	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Vitesse fixe	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Éjection latérale	X	X	-	-	-	X	X	X	X
Accélérateur de lame	-	-	-	-	-	X	X	X	-
Défecteurs de plateau	-	-	X	X	X	X	X	-	-
Éjection arrière	-	-	X	X	X	X	X	-	-
Ramassage de l'herbe/des feuilles	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Guidon repliable	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Guidon à rangement rapide	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Guidon à hauteur réglable	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Protège-câbles sur la poignée	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Coupelle anti-scalp	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Roulements des roues	X	X	X	X	X	-	-	-	-
Embout de lavage	X	X	X	X	X	X	X	-	-
Lames doubles	X	X	-	-	-	-	-	-	-
Poignée Traction Assist	X	X	X	X	X	-	-	-	-
Rangement vertical	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Commande de présence de l'opérateur	-	-	X	X	X	X	X	X	X



	PROLINE		TURFMASTER™	HOVERPRO™ 400	HOVERPRO 450	HOVERPRO 500	HOVERPRO 550
Modèle	22291	22293	22205TE	02615	02612	02604	02606
Superficie du jardin	Moyenne/grande	Moyenne/grande	Grande	Petite	Moyenne	Moyenne/grande	Moyenne/grande
Largueur de coupe	53 cm	53 cm	>76 cm	40 cm	46 cm	51 cm	53 cm
Moteur	Kawasaki® FJ180V, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>	Kawasaki® Kai FJ180V, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup> avec protection	Kawasaki® Kai FJ180V Commercial, 179 cm <sup>3</sup> avec protection	Honda GXV57	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête
Traction	Autopropulsée	> Variable, 3 vitesses	Vitesse fixe	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée
Démarrateur	Lanceur	Lanceur	Lanceur	Lanceur	Lanceur	Lanceur	Lanceur
Hauteur de coupe (mm)	4 points, 25-114 mm	4 points, 25-114 mm	2 points, 38-127 mm	18-30 mm	18-30 mm	16-34 mm	16-34 mm
Type de plateau	Aluminium	Aluminium	Acier	Polymère	Polymère	Polymère	Polymère
Poids	60 kg	62 kg	80 kg	12,5 kg	17,6 kg	19 kg	19 kg
Capacité du bac à herbe (litres)	77	77	> 88	-	-	-	-
Capacité en carburant (litres)	1,8	> 3,8	3,8	0,27	> 0,77	0,77	0,77
Dimensions 1 Long. x Larg. x Haut. (replié, mm)	419 x 1 245 x 565	470 x 1 245 x 565	597 x 1 207 x 813	-	-	-	-
Dimensions 2 (assemblé, mm)	914 x 1537 x 565	914 x 1 537 x 565	895 x 1 727 x 813	-	-	-	-
Garantie pour particulier*	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans	Intégrale de 2 ans
Prix (TVA incl.)	€ 1 449	€ 1 779	€ 2 179	€ 689	€ 859	€ 899	€ 959
Recycler	X	X	X	-	-	-	-
Super Recycler	-	-	-	-	-	-	-
Recycling-On-Demand	-	-	-	-	-	-	-
Lanceur	X	X	X	X	X	X	X
Démarrage électrique	-	-	-	-	-	-	-
Débrayage de lame (BBC)	-	X	X	-	-	-	-
Transmission AutoMatic Drive	-	-	-	-	-	-	-
Vitesse variable/3 vitesses	-	X	-	-	-	-	-
Vitesse fixe	X	-	X	X	X	X	X
Éjection latérale	-	-	X	-	-	-	-
Accélérateur de lame	-	-	-	-	-	-	-
Défecteurs de plateau	-	-	-	-	-	-	-
Éjection arrière	-	-	-	-	-	-	-
Ramassage de l'herbe/des feuilles	X	X	X	-	-	-	-
Guidon repliable	-	-	-	X	X	X	X
Guidon à rangement rapide	-	-	-	X	X	X	X
Guidon à hauteur réglable	X	X	X	X	X	X	X
Protège-câbles sur la poignée	X	X	-	-	-	-	-
Coupelle anti-scalp	X	X	-	-	-	-	-
Roulements des roues	X	X	X	-	-	-	-
Embout de lavage	-	-	-	-	-	-	-
Lames doubles	-	-	X	-	-	-	-
Poignée Traction Assist	-	-	-	-	-	-	-
Rangement vertical	-	-	-	X	X	X	X
Commande de présence de l'opérateur	X	-	-	X	X	X	X



	TRACTEURS DH			TIMECUTTERS ZS				TIMECUTTERS SW		
Modèle	74560	74585	74596	74650	74655	74657	74661	74670	74675	74680
	DH140	DH210	DH220	ZS 3200S CE	ZS 4200S CE	ZS 4200T CE	ZS 5000 CE	SW 3200 CE	SW 4200 CE	SW 5000 CE
Superficie de tonte	Jusqu'à 4 500 m <sup>2</sup>	Jusqu'à 5 000 m <sup>2</sup>	Jusqu'à 5 000 m <sup>2</sup>	Jusqu'à 5 000 m	▶ Jusqu'à 7 000 m	Jusqu'à 7 000 m	▶ Jusqu'à 10 000 m	Jusqu'à 5 000 m	▶ Jusqu'à 7 000 m	▶ Jusqu'à 10 000 m
Largeur de coupe	92 cm	▶ 102 cm	102 cm	81 cm	▶ 107 cm	107 cm	▶ 127 cm	81 cm	▶ 107 cm	▶ 127 cm
Moteur	Briggs & Stratton, 344 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, 500 cm <sup>3</sup>	Briggs & Stratton, 656 cm <sup>3</sup> Twin	Toro monocylindre, 452 cm <sup>3</sup>	Toro monocylindre, 452 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V 708 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V 708 cm <sup>3</sup>	Toro monocylindre, 452 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V 708 cm <sup>3</sup>	Toro bicylindre en V 708 cm <sup>3</sup>
Transmissions	Hydrostatique	Hydrostatique	Hydrostatique	Hydrostatique à 2 moteurs						
Type de plateau	2 lames, Recycler®	2 lames, Recycler	2 lames, Recycler	1 lame, Recycler, éjection latérale	2 lames, Recycler, éjection latérale	2 lames, Recycler, éjection latérale	3 lames, Recycler, éjection latérale	1 lame, Recycler, éjection latérale	2 lames, Recycler, éjection latérale	3 lames, Recycler, éjection latérale
Hauteur de coupe	1 point, 30-80 mm	1 point, 30-98 mm	1 point, 30-98 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm	1 point, 38-114 mm
Capacité du bac à herbe (litres)	240	300	300	En option – 227	En option – 228	En option – 227				
Poids (kg)	232	243	253	238	254	254	290	207	226	267
Capacité en carburant (litres)	8	8	8	11,3	11,3	11,3	11,3	11,3	11,3	11,3
Dimensions une fois assemblé Longueur/Largeur/ Hauteur (mm)	2 320 x 950 x 1 040	2 600 x 1 100 x 1 150	2 600 x 1 100 x 1 190	1 824 x 994 x 947	1 824 x 1 367 x 1 054	1 824 x 1 367 x 1 054	1 852 x 1 600 x 1 054	2 004 x 919 x 1 153	2 004 x 1 143 x 1 153	2 004 x 1 356 x 1 153
Pneus	33 x 13 - 6, 4 plis (avant) 46 x 22 - 8, 4 plis (arrière)	41 x 17 - 6,5, 4 plis avec roulements à billes haute précision (avant) 51 x 25 - 8, 4 plis, moyeux de roues type flasque (arrière)	41 x 17 - 6,5, 4 plis avec roulements à billes haute précision (avant) 51 x 25 - 8, 4 plis, moyeux de roues type flasque (arrière)	28 cm x 10 cm Strié (avant) 46 cm x 15 cm - 20 cm (arrière)	28 cm x 10 cm Strié (avant) 46 cm x 19 cm - 20 cm (arrière)	28 cm x 10 cm Strié (avant) 46 cm x 19 cm - 20 cm (arrière)	33 cm x 13 cm Strié (avant) 46 cm x 24 cm - 20 cm (arrière)	28 cm x 10 cm Strié (avant) 46 cm x 15 cm - 20 cm (arrière)	33 cm x 13 cm Strié (avant) 46 cm x 19 cm - 20 cm (arrière)	33 cm x 13 cm Strié (avant) 46 cm x 24 cm - 20 cm (arrière)
Garantie pour particulier*	Limitée 2 ans	Limitée 2 ans	Limitée 2 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans	Limitée 3 ans
Garantie pour professionnel*	30 jours	30 jours	30 jours	Limitée 2 ans ou 300 heures						
Prix (TVA incl.)	€ 3 249	€ 4 199	€ 4 799	€ 3 399	€ 3 999	€ 4 599	€ 4 999	€ 3 699	€ 5 249	€ 5 649
Accoudoirs	-	-	-	-	-	X	X	-	-	X
Deux phares	-	X	X	-	-	-	-	-	-	-
Siège - hauteur du dossier (cm)	-	-	-	38	38	46	46	38	38	46
Compteur horaire	-	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲
Tapis anti-vibrations	-	-	-	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲
Ramassage de l'herbe/des feuilles	X	X	X	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲
Vidange du bac depuis le siège	X	X	X	-	-	-	-	-	-	-
Recycler	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Recycle-On-Demand	-	X	X	-	-	-	-	-	-	-
Éjection latérale	-	-	-	X	X	X	X	X	X	X
Plateau de coupe excentré	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Pédale de commande de plateau	-	-	-	▲	▲	▲	▲	-	-	-
Galets anti-scalp	-	X	X	-	X	X	X	-	X	X
Orifice de branchement	-	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Porte-boissons	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Crochet d'attelage	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Keychoice	X	X	X	-	-	-	-	X	X	X
Smart Speed	-	-	-	X	X	X	X	-	-	-
Smart Park	-	-	-	-	-	-	-	X	X	X

NOUVEAU



	TIMECUTTER™ HD			
Modèle	74864	74866	74865	74867
	X4850CE	XS4850CE	X5450CE	XS5450CE
Superficie de tonte	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m	Jusqu'à 10 000+m
Largeur de coupe	122 cm	122 cm	▶ 137 cm	137 cm
Moteur	Toro 708 cm <sup>3</sup> bicylindre en V			
Transmissions	Hydrostatique  double avec pompes de charge	Hydrostatique double avec pompes de charge	Hydrostatique double avec pompes de charge	Hydrostatique double avec pompes de charge
Type de plateau	3 lames, Recycler	3 lames, Recycler	3 lames, Recycler	3 lames, Recycler
Hauteur de coupe	1 point, 38-114 mm			
Capacité du bac à herbe (litres)	En option - 227			
Poids (kg)	337 <sup>†</sup>	360 <sup>†</sup>	344 <sup>†</sup>	367 <sup>†</sup>
Capacité en carburant (litres)	18,9	18,9	18,9	18,9
Dimensions une fois assemblé Longueur/Largeur/Hauteur (mm)	2083 x 1331 x 1118	2083 x 1331 x 1118	2083 x 1466 x 1118	2083 x 1466 x 1118
Pneus	33 cm x 16,5 cm lisse (avant) 56 cm x 25 cm - 25 cm (arrière)	33 cm x 16,5 cm lisse (avant) 56 cm x 25 cm - 25 cm (arrière)	33 cm x 16,5 cm lisse (avant) 56 cm x 25 cm - 25 cm (arrière)	33 cm x 16,5 cm lisse (avant) 56 cm x 25 cm - 25 cm (arrière)
Garantie pour particulier*	Limitée 3 ans ou 300 heures			
Garantie pour professionnel*	Limitée 3 ans ou 300 heures			
Prix (TVA incl.)	€ 6 699	€ 6 899	€ 7 699	€ 7 899
Accoudoirs	X	X	X	X
Deux phares	▲	▲	▲	▲
Siège - hauteur du dossier (cm)	46	46	46	46
Compteur horaire	X	X	X	X
Tapis anti-vibrations	X	X	X	X
Ramassage de l'herbe/des feuilles	▲	▲	▲	▲
Recycler	X	X	X	X
Recycle-On-Demand	-	-	-	-
Éjection latérale	X	X	X	X
Plateau de coupe excentré	X	X	X	X
Pédale de commande de plateau	X	X	X	X
Galets anti-scalp	X	X	X	X
Orifice de branchement	X	X	X	X
Porte-boissons	X	X	X	X
Crochet d'attelage	X	X	X	X
Keychoice	-	-	-	-
Smart Speed	X	X	X	X
Smart Park	-	-	-	-
MyRide	-	X	-	X

## SOUFFLEURS / ASPIREURS

Modèle	51581	51558
	Ultra	UltraPlus
Vitesse maximale de l'air	Jusqu'à 402 km/h	Jusqu'à 402 km/h
Commande de vitesse	Variable	Variable
Petite vitesse	161 km/h	161 km/h
Moteur	12,0 A	12,0 A
Débit d'air (mode souffleur)	9,91 m <sup>3</sup> /min	9,91 m <sup>3</sup> /min
Débit d'air (mode aspirateur)	11,6 m <sup>3</sup> /min	11,6 m <sup>3</sup> /min
Puissance de débit d'air	0,7	0,7
Réduction du volume de feuilles	88 % à 1,25 cm	▶ 97 % à 1,25 cm
Poids	3,8 kg	4,0 kg
Anneau de déchiquetage Shredz-All®	-	▶ De série
Buse oscillante	-	▶ De série
Prix	€ 159	€ 169



## PRODUITS AU LITHIUM-ION DE 40 V MAX\*

Modèle	51134	51138	51136	51130	51132
	Souffleur sans balais	Tronçonneuse sans balais de 35 cm	61 cm Taille-haie	Débroussaill- euse/Coupe- bordures de 33 cm	Débroussaill- euse à fil sans balais de 36 cm
Batterie T90*					
Volts - Ah	40 V - 2,5				
Durée <sup>A</sup>	10-60 min	35-45 coupes/batterie	90 min	45 min	40 min
Recharge <small>(Chargeur rapide inclus)</small>	60 min				
Moteur	CC sans balais	CC sans balais	CC sans balais	CC à balais	CC sans balais
Vitesse (maximale)	241 km/h 815 m <sup>3</sup> /h	11 m/s	3 200 courses/min	S/O	S/O
Longueur de coupe	S/O	Barre de 35 cm	61 cm	33 cm	36 cm
Type de coupe	S/O	Chaîne à pas de 1 cm	Double action	Simple 2 mm	Double 2 mm
Confort	Régulateur de vitesse à vitesse variable	Chaîne Oregon à faible rebond et dents de tronçonnage en métal	Poignée pivotante à 90°	Arbre télescopique à vitesse variable ; Poignée d'aide au réglage	Vitesse variable ; Poignée d'aide au réglage
Poids	3,8 kg	5 kg	3,9 kg	3,8 kg	4,3 kg
Garantie	Intégrale de 3 ans sur les outils, intégrale de 2 ans sur les batteries				
Prix	€ 159	€ 259	€ 159	€ 129	€ 169

\*Puissance de la batterie selon le fabricant = 40 V maximale et 36 V en utilisation typique. La puissance réelle varie en fonction de la charge.

\*\*Analogie pour information générale sur les batteries. Pas pour les caractéristiques techniques.

†Basé sur la vitesse la plus faible lors d'essais contrôlés en laboratoire.

‡Les poids sont approximatifs.



**FAITES L'EXPÉRIENCE  
DE LA DIFFÉRENCE  
AVEC TORO®...  
UNIQUEMENT CHEZ VOTRE  
CONCESSIONNAIRE TORO**

Lorsque vous achetez un produit Toro®, vous bénéficiez du service Toro. Votre concessionnaire Toro vous réserve un traitement de faveur. Il déroule le tapis rouge tous les jours pour vous faire profiter du service clients exceptionnel, de prix compétitifs, d'options de financement et bien plus encore. Rendez-vous chez votre concessionnaire indépendant où vous trouverez des produits répondant à vos besoins tout au long de l'année ou consultez le site [toro.com](http://toro.com)

## PIÈCES TORO® ESSENTIELLES

Préservez la fiabilité et le rendement de vos machines avec des pièces conçues spécialement pour vos produits Toro®. Fabriquées avec des matériaux premium et conçues pour optimiser la sécurité et les performances de vos machines Toro, toutes les pièces que nous fournissons sont couvertes par une garantie intégrale d'un an.



Nos concessionnaires Toro ont les compétences, la formation et l'engagement nécessaires pour maintenir les performances de votre équipement au plus haut niveau. Fort de son vaste stock et du taux de satisfaction des commandes de pièces de 98 % de Toro, le meilleur de l'industrie, votre concessionnaire Toro offre le meilleur service de support de pièces de l'industrie.



### LAMES TORO® D'ORIGINE

Garder vos lames affûtées vous garantit la meilleure qualité de coupe possible et Toro a la lame qui convient à chaque application et à pratiquement toutes les conditions de gazon. L'utilisation de lames Toro d'origine affûtées contribuera à obtenir à chaque tonte une excellente qualité de coupe et à conserver un jardin en pleine santé.

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION	CATÉGORIE
108-3762-03	Lame Recycler®	Super Recycler® 53 cm
108-9764-03	Lame atomique	Recycler de 55 cm (4 RM et traction arrière)
112-8841-03	Lame standard	Recycler de 50 cm
120-9500-03	Lame standard	TimeMaster
20120P	Kit de lames (comprend 2 lames)	TimeMaster



### HUILE ET TRAITEMENT POUR CARBURANT TORO PREMIUM

Pour obtenir les meilleures performances possibles de votre produit Toro, nous vous recommandons vivement d'utiliser de l'huile Toro, spécialement formulée pour garantir des résultats optimaux.

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
38916	Huile été Toro SAE30 532 ml (24 bouteilles/caisse)
117-0066	Huile Toro entièrement synthétique (bouteille de 946 ml)
117-0089	Traitement pour carburant Toro Premium (bouteille de 118 ml)
131-6572	Huile Toro entièrement synthétique (bouteille de 946 ml)
117-0089	Traitement pour carburant Toro Premium (bouteille de 355 ml)
117-0090	Traitement pour carburant Toro Premium (bouteille de 473 ml)



### KITS BACS ET BACS DE RECHANGE

Assurant un ramassage propre et une finition impeccable, les bacs de ramassage et de rechange pour tondeuses Toro à conducteur marchant garantissent un jardin immaculé.

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION	CATÉGORIE
115-4664	Sac de rechange	Recycler® de 55 cm, 4 RM
115-4673	Sac de rechange	Recycler de 55 cm à traction arrière
121-5770	Sac de rechange	TimeMaster de 76 cm
114-2664	Sac de rechange	Super Recycler de 53 cm
114-2679-03	Bâti du bac uniquement	Recycler de 55 cm à traction arrière
114-2639-03	Bâti du bac uniquement	Recycler de 55 cm, 4 RM
121-2333-03	Bâti du bac uniquement	Super Recycler de 53 cm
121-5766-03	Bâti du bac uniquement	TimeMaster de 76 cm
59307	Ensemble bâti et sac de rechange	Recycler de 55 cm, 4 RM
59312	Ensemble bâti et sac de rechange	Recycler de 55 cm à traction arrière



### ROUES DE RECHANGE

Remplacez vos roues usées ou endommagées par de nouvelles roues Toro d'origine.

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION	CATÉGORIE
107-3708	Ensemble roue 20 cm (avant)	Super Recycler® 53 cm
107-3709	Ensemble engrenages de roues 20 cm (arrière)	Super Recycler de 53 cm
115-2894	Ensemble roue 20 cm (avant)	Recycler de 55 cm à traction arrière
115-2894	Ensemble roue 20 cm (arrière)	Recycler de 55 cm 4 RM – Roue basse
115-4695	Ensemble engrenages de roues 20 cm (arrière)	Recycler de 55 cm à traction arrière
117-5995	Ensemble roue et pneu 20 cm (arrière)	Recycler de 50 cm
119-0311	Ensemble roue 20 cm (avant)	Recycler de 55 cm 4 RM
119-0313	Ensemble roue 28cm (arrière)	Recycler de 55 cm 4 RM – Roue haute
119-3777	Ensemble roue et pneu 18 cm (avant)	Recycler de 50 cm
125-2509	Ensemble engrenages de roues 25 cm (arrière)	TimeMaster de 76 cm
125-2510	Ensemble roue 20 cm (avant)	TimeMaster de 76 cm



Chaque produit portant la marque Toro® est le fruit de plus de 100 ans d'existence, d'innovation et de fiabilité à toute épreuve. Nous ne cessons jamais d'investir dans la recherche et le développement, afin d'offrir à nos clients les fonctionnalités les plus évoluées. C'est ce qui fait de Toro l'une des marques les plus renommées et réputées du secteur. Nous soutenons également nos produits par le biais d'un réseau mondial de concessionnaires experts qui assurent la fourniture de pièces et le support technique.

**De vraies personnes. Un vrai support.**

**Des fonctions intelligentes. Une fiabilité éprouvée.**



**Count on it.**



toro.com  
Siège mondial  
The Toro Company  
8111 Lyndale Ave. So.  
Bloomington, MN 55420 États-Unis  
Téléphone : +1 952 888 8801  
Télécopie : +1 952 887 8258

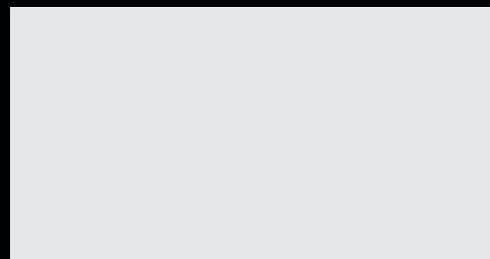
©2017 The Toro Company.  
Tous droits réservés.  
Imprimé aux États-Unis

200-XXXX

*Les produits illustrés dans ce document le sont à titre indicatif seulement. La conception, les accessoires ou les caractéristiques de sécurité des produits commercialisés peuvent différer. Nous nous réservons le droit d'améliorer nos produits et d'en modifier les spécifications, la conception et les équipements de série sans préavis ni obligations. Consultez votre distributeur pour plus de détails sur l'ensemble de nos garanties.*



facebook.com/TheToroCompany  
twitter.com/TheToroCompany  
youtube.com/ToroCompanyEurope





# GAMME D'ÉQUIPEMENTS POUR PAYSAGISTES PROFESSIONNELLS



## ÉQUIPEMENTS PROFESSIONNELLS



# TORO®

## DES EXPERTS EN ENTRETIEN DES ESPACES VERTS

*Rejoignez les rangs des clients satisfaits à travers le monde – faites de Toro® la marque préférée de votre entreprise.*

Sur les terrains de golf, dans les parcs, les municipalités, les terrains de sport et les jardins individuels à travers le monde, notre engagement à fournir des produits et des systèmes innovants et de qualité supérieure pour l'entretien des espaces verts est devenu légendaire. Sur les terrains de baseball aux États-Unis, patrie de Toro, ainsi que sur les terrains de football professionnel du monde entier, en passant par St Andrews et Wimbledon, les machines Toro sont utilisées pour entretenir les gazons les plus prestigieux au monde.



*Old Trafford, Manchester, Royaume-Uni*



*The Old Course, St Andrews, Fife, Écosse*

**Les professionnels et les particuliers du monde entier nous font confiance**

Pour en savoir plus sur l'histoire de Toro, regardez la vidéo



## INNOVATION

Avec plus de 1 500 brevets liés à l'entretien du gazon, l'innovation est au cœur de la réussite de Toro. L'investissement continu en R&D et dans les nouvelles technologies fait de Toro® le choix qui s'impose.



\*Modèle MyRIDE (74909TE) actuellement non disponible.

## SERVICE À LA CLIENTÈLE

Notre réseau mondial de concessionnaires est là pour vous fournir toute l'assistance nécessaire afin que votre équipement reste en parfait état. Pour trouver votre concessionnaire Toro le plus proche, rendez-vous sur [toro.com/locate](https://toro.com/locate).

## UN PATRIMOINE D'EXCELLENCE

Depuis 1919, la société The Toro Company élabore, teste et innove en matière de solutions d'entretien de votre gazon. Aujourd'hui, Toro conserve son rôle de leader en se concentrant sur des solutions écologiques hautes performances, pour aider nos clients dans le monde entier à préserver la beauté, le rendement et la durabilité de la nature.



Pour en savoir plus,  
rendez-vous sur **Toro.com**

# TONDEUSE PROFESSIONNELLE PROLINE DE 53 CM



# PROLINE

22291

## DES MACHINES PUISSANTES POUR LES TRAVAUX RUDES

Grâce à des moteurs de qualité industrielle et des plateaux en aluminium coulé pouvant aller jusqu'à 6 mm d'épaisseur, les tondeuses Proline de Toro® ont été conçues pour répondre à toutes les exigences des jardiniers professionnels et des paysagistes.



### QUALITÉ ET SOUPLESSE

La conception du plateau minimise le risque d'obstruction et ramasse plus efficacement l'herbe. Elle offre également d'excellents résultats de recyclage, le tout en un seul et même modèle.



### TECHNOLOGIE RECYCLER®

La chambre d'éjection avant et la lame sont conçues pour soulever les brins d'herbe, les maintenir en suspension et les recouper en particules extrêmement fines, favorisant un gazon sain et fourni.



### CONÇUES POUR UN USAGE PROFESSIONNEL

Le plateau en aluminium coulé de 6 mm d'épaisseur a été conçu pour supporter l'utilisation intensive d'une tonte professionnelle, tout en minimisant le poids total. Les faibles vibrations au niveau des mains et des bras permettent un usage quotidien prolongé.



### COUPELLE ANTI-SCALP

Protège le gazon et évite de le raser lorsque vous tondez sur des surfaces irrégulières. Elle offre aussi une protection supplémentaire aux boulons de lame.



22291



### BAC À VIDAGE FACILE

L'installation et le retrait facilités, ainsi que la large ouverture du bac permettent de débarrasser rapidement l'herbe coupée.

# TONDEUSE PROFESSIONNELLE PROLINE DE 53 CM



22293



## RÉSERVOIR DE CARBURANT GRANDE CAPACITÉ

Fait gagner du temps sur le ravitaillement en carburant grâce à son réservoir de 3,8 litres. (22293 uniquement)



## MOTEURS PROFESSIONNELS PUISSANTS

Des performances fiables dans les conditions difficiles. Dotés d'un filtre à huile amovible remplaçable, pour un entretien facilité. (22293 uniquement)

## 22293

Pour une productivité et des performances optimales, optez pour la tondeuse Proline modèle 22293, avec sa transmission à 3 vitesses sans entretien, sa protection de moteur tubulaire et robuste, ses plaques de protection en acier sur le plateau, sa coupelle anti-scalp, et bien plus encore.

## ACCESSOIRES PROFESSIONNELS

### KIT D'ÉJECTION ARRIÈRE

130-9374

### PROTECTION DU MOTEUR

(22291)

130-9700

MODÈLE	22291	22293
LARGEUR DE COUPE	53 cm	53 cm
MOTEUR	Kawasaki FJ180V KAI, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>	Kawasaki FJ180V KAI, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>
DÉMARRAGE	Lanceur	Lanceur
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT	Traction arrière à vitesse fixe	> Traction arrière 3 vitesses
TYPE DE PLATEAU	Aluminium – Recycler / Ramassage arrière	Aluminium – Recycler / Ramassage arrière
DÉBRAYAGE DE FREIN DE LAME (BBC)	-	> De série
HDC	25–114 mm, 4 points	25–114 mm, 4 points
VITESSE	Marche avant 0–6,0 km/h	Marche avant 0–6,0 km/h
CAPACITÉ EN CARBURANT	Essence / 1,8 litres	> Essence / 3,8 litres
POIDS	50 kg	56 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 1449	€ 1779

> = Modèles améliorés ou supérieurs



22293

# TURFMASTER™

TONDEUSE PROFESSIONNELLE DE 76 CM



# TURFMASTER™

## TRAVAILLEZ PLUS RAPIDEMENT

La Toro® TurfMaster de 76 cm est unique en son genre. Elle couvre une plus grande surface en moins de temps que les modèles plus petits, tout en restant facile à manier. De plus, chaque composant est intégralement construit pour offrir une haute résistance dans les conditions difficiles (trottoirs, remorques ou nombreux utilisateurs). Sa robustesse et sa qualité de coupe sont synonymes de qualité professionnelle.



### SYSTÈME DE COUPE À DEUX LAMES

La Turfmaster augmente la productivité des professionnels. Le plateau de 76 cm de large et le système exclusif à double lame permettent un gain de temps de près de 40 %\*.



### COMPOSANTS HAUTE RÉSISTANCE

Les jupes de protection latérales du plateau, le pare-chocs avant arrondi en acier, la robuste transmission étanche et le solide guidon monobloc sont conçus pour répondre aux exigences de la tonte commerciale.



### DÉBRAYAGE DE FREIN DE LAME (BBC)

Arrête la lame mais pas le moteur qui peut continuer à tourner, ce qui vous permet de vider le bac de ramassage ou de vous déplacer sur les zones dépourvues d'herbe.



### MOTEUR PROFESSIONNEL PUISSANT

Moteur professionnel Kawasaki fiable et durable, avec une grande autonomie de 3,8 litres qui fait gagner du temps sur le ravitaillement en carburant.

<b>MODÈLE</b>	<b>22205TE TURFMASTER</b>
<b>LARGEUR DE COUPE</b>	76 cm
<b>MOTEUR</b>	Kawasaki FJ180V KAI, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>
<b>DÉMARRAGE</b>	Lanceur
<b>SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT</b>	Traction arrière à vitesse fixe
<b>TYPE DE PLATEAU</b>	Acier - Recycler / Ramassage arrière / Éjection latérale
<b>DÉBRAYAGE DE FREIN DE LAME (BBC)</b>	De série
<b>HAUTEUR DE COUPE</b>	38-127 mm, 2 points
<b>VITESSE</b>	0-6,0 km/h en marche avant
<b>CAPACITÉ EN CARBURANT</b>	Essence / 3,8 litres
<b>POIDS</b>	72 kg
<b>PRIX (TVA INCL.)</b>	€ 2179

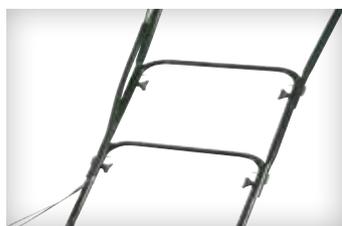
\*Gains de temps obtenus grâce à la plus grande largeur de coupe et à la vitesse accrue de la TurfMaster par rapport à une tondeuse Toro de 53 cm. Ces gains de temps sont susceptibles de varier en fonction des conditions de tonte.

**HOVERPRO®****HOVERPRO®****ACCESSOIRES HOVERPRO****KIT DE SURÉLÉVATION**  
02619/02620

Se boulonne simplement sur le plateau existant pour augmenter la hauteur de coupe de 35 mm. (02615/02612 uniquement)

**ROUES DE TRANSPORT**  
02622

Se boulonnent simplement sur le plateau existant pour augmenter la hauteur de coupe de 35 mm. (non disponible pour le modèle 02615)

**POIGNÉES DÉPLOYABLES**  
02623

Facilite le travail sur les pentes ou dans les endroits difficiles à atteindre. (non disponible pour le modèle 02615)

**POUR TONDRE SUR LES TERRAINS DIFFICILES ET ONDULÉS ET SUR LES PENTES ARDUES**

La gamme HoverPro™ offre la solution de tonte idéale. Bien qu'elles conviennent à tous les types de terrains, les HoverPros™ excellent sur les pentes ardues et les terrains difficiles et ondulés, permettant d'assurer efficacement et en toute sécurité l'entretien de ces surfaces, même sur des pentes pouvant aller jusqu'à 45 degrés (sauf 02615 = 25°).

Grâce à leur excellente capacité de flottement et à l'absence de roues, ces tondeuses minimisent le risque de déborder de la pelouse et sont donc parfaites pour entretenir les zones autour des parterres de fleurs ou des bunkers de golf.

MODÈLE	02615 HoverPro™ 400	02612 HoverPro™ 450	02604 HoverPro™ 500	02606 HoverPro™ 550
MOTEUR	Honda GXV57	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée
LARGEUR DE COUPE	40 cm	46 cm	51 cm	53 cm
SYSTÈME DE COUPE	Fil nylon	Fil nylon	Lame en acier	Lame en acier
RÉGLAGE DE LA HAUTEUR DE COUPE	18–30 mm	18–30 mm	16–34 mm	16–34 mm
CAPACITÉ EN CARBURANT	0,27 litre	0,77 litre	0,77 litre	0,77 litre
ANGLE D'INCLINAISON	25°	45°	45°	45°
POIDS	12,5 kg	17,6 kg	19 kg	19 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 689	€ 859	€ 899	€ 959

## AUTOTRACTÉE DE TAILLE MOYENNE

PLATEAU FLOTTANT • À ÉJECTION LATÉRALE DE 91 CM



# TAILLE MOYENNE

30071

## TRAVAILLE DUR, SAISON APRÈS SAISON

Superbe outil pour les paysagistes professionnels, ces tondeuses robustes augmentent la productivité et sont parfaites pour atteindre tous les endroits difficiles d'accès. L'orientation du moteur offre une grande stabilité de fonctionnement sur pente, tandis que le plateau flottant permet une utilisation sur les gazons les plus délicats. De plus, grâce à sa taille compacte, elle peut se transporter dans un véhicule utilitaire.

- ✓ **ÉVITEZ LES DÉGÂTS DUS AUX IMPACTS** grâce au plateau de coupe TURBO FORCE® en acier de calibre 7 et au pare-chocs arrondi soudé.
- ✓ **AMÉLIOREZ LA DURABILITÉ** grâce aux robustes paliers en fonte avec roulements étanches sans entretien.
- ✓ **AFFINEZ LA COUPE** en fonction des différentes conditions ou des saisons, grâce au déflecteur réglable breveté.
- ✓ **RÉDUISEZ LA FATIGUE** grâce aux commandes conviviales à double levier (modèles hydrostatiques) ou au système exclusif de commande Toro® à barre en T (modèles à entraînement mécanique).
- ✓ **MODIFIEZ LA HAUTEUR DE COUPE** en toute facilité grâce aux 4 goupilles de réglage.



### RÉSERVOIR DE CARBURANT GRANDE CAPACITÉ

Le grand réservoir de carburant offre une très large plage d'utilisation et une excellente productivité grâce à un temps d'immobilisation réduit pour faire le plein.

# AUTOTRACTÉE DE TAILLE MOYENNE

PLATEAU FLOTTANT • À ÉJECTION LATÉRALE DE 91 CM



## 30070 – COMMANDE D'ENTRAÎNEMENT MÉCANIQUE À BARRE EN T

Système exclusif de commande « à barre en T ». Intuitif et convivial. Système d'entraînement mécanique Peerless à 5 vitesses avec marche arrière. Compteur horaire monté de série.



## 30071 – COMMANDE HYDRO T2

Système de commande « T2 » à double levier. Commandes d'allumage et d'accélérateur indépendantes pour un démarrage et un contrôle en fonctionnement précis. Les doubles pompes Hydro-gear assurent un fonctionnement simple et en douceur, avec une vitesse élevée en marche avant de 8 km/h. Compteur horaire monté de série.



### MOTEURS DE QUALITÉ INDUSTRIELLE

Offrent de nombreuses heures d'utilisation sans tracas. La conception bicylindre assure un fonctionnement ininterrompu et une excellente réponse en charge.



### PNEUS DE ROUES PIVOTANTES ANTICREVAISON

Évitent de perdre du temps à cause des crevaisons, les tondeuses pouvant ainsi passer moins de temps à l'atelier et plus de temps sur le terrain.



### GOULOTTE D'ÉJECTION EN CAOUTCHOUC

La dispersion maximale des chocs est assurée par la goulotte d'éjection en caoutchouc résistant aux chocs. Flexible, elle permet de tondre de près sans endommager la goulotte ni les aménagements paysagers.



### PLATEAU TURBO FORCE®

Robustesse et durabilité assurées grâce au plateau soudé haute résistance en acier de calibre 7. Une garde d'usure de 13 mm a été ajoutée du côté coupe du plateau, ainsi qu'un pare-chocs arrondi, pour une solidité accrue.

## ACCESSOIRES POUR TONDEUSES DE TAILLE MOYENNE



Plate-forme de conduite Sulky 30110



Kit d'éjecteur commandé par l'utilisateur (30070 uniquement) 115-4190



30070

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODÈLE	30070 – TRANSMISSION MÉCANIQUE	30071 – TRANSMISSION HYDROSTATIQUE
LARGEUR DE COUPE	91 cm	91 cm
MOTEUR	Kawasaki FS481V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à refroidissement par air	Kawasaki FS481V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à refroidissement par air
DÉMARRAGE	Lanceur	Lanceur
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT	Peerless® 5 vitesses avec marche arrière	Deux pompes Hydro-Gear® avec moteurs de roues Parker
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE®, éjection latérale, Recycler	TURBO FORCE®, éjection latérale, Recycler
HDC	25-114 mm	25-114 mm
VITESSE	Marche avant : 0-7,5 km/h Marche arrière : 3,7 km/h	> Marche avant : 0-8,0 km/h Marche arrière : 3,2 km/h
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 18 litres	Essence / 18 litres
POIDS	267 kg	303 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 5 499	€ 6 099

> = Modèles améliorés ou supérieurs

## AUTOTRACTÉE DE TAILLE MOYENNE

PLATEAU FIXE OU À FLÉAU DE 89 CM / 91 CM / 122 CM

# TAILLE MOYENNE

GRUPE MOTEUR ET PLATEAUX

30069 / 02720 à fléau

## PUISSANCE ET LONGÉVITÉ

Pour les travaux difficiles. Il est bon de savoir qu'il y a certaines choses sur lesquelles vous pouvez compter. Par exemple, la manière dont votre tondeuse Toro® de taille moyenne résiste à une utilisation intensive, saison après saison. Ou encore le système de coupe TURBO FORCE® qui répartit uniformément l'herbe coupée, pour une tonte toujours impeccable. Et avec les commandes ergonomiques et un choix de plateaux, vous avez l'assurance de pouvoir accomplir plus de travail en une seule journée.

- ✓ **FLEXIBILITÉ** Des groupes moteurs proposés avec un choix de 3 plateaux et un fléau pour répondre aux différentes conditions de travail.
- ✓ **ÉVITEZ LES DÉGÂTS DUS AUX IMPACTS** grâce au plateau de coupe TURBO FORCE en acier de calibre 7 et au pare-chocs arrondi soudé.
- ✓ **AMÉLIOREZ LA DURABILITÉ** grâce aux robustes paliers en fonte avec roulements étanches sans entretien.
- ✓ **RÉDUISEZ LA FATIGUE** grâce aux commandes de type poignées pistolet standard dans le secteur.
- ✓ **AFFINEZ LA COUPE** en fonction des différentes conditions ou des saisons, grâce au déflecteur réglable breveté.
- ✓ **OPTIMISEZ LES PERFORMANCES** grâce au système d'entraînement haute résistance éprouvé, de qualité industrielle.



### RÉSERVOIR DE CARBURANT GRANDE CAPACITÉ

Le grand réservoir de carburant offre une très large plage d'utilisation et une excellente productivité grâce à un temps d'immobilisation réduit pour faire le plein.

# AUTOTRACTÉE DE TAILLE MOYENNE

PLATEAU FIXE OU À FLÉAU DE 89 CM / 91 CM / 122 CM



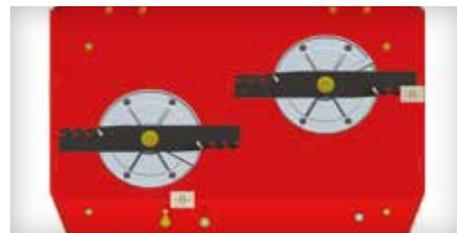
## RÉGLAGE FACILE DE LA HAUTEUR DE COUPE

Avec sa goupille verticale facile à déplacer, le système de réglage de coupe offre une plage de hauteurs de coupe allant de 25 à 108 mm, par pas de 6 mm.



## CHOIX DE PLATEAUX À ÉJECTION ARRIÈRE

Fabriqués en aluminium de calibre 7, chacun offre une robustesse hors pair, une qualité de coupe supérieure et une productivité accrue même dans des conditions de tonte extrêmes.



## OPTION DE PLATEAU À ÉJECTION ARRIÈRE COMPACT (02710)

Avec le kit roues étroites installé en option, la largeur globale de la tondeuse est réduite à 84 cm, ce qui permet de l'utiliser dans des endroits accessibles en franchissant des portails ou des poteaux.

## ACCESSOIRES POUR TONDEUSES DE TAILLE MOYENNE

### FLÉAU EN OPTION

Conçu pour être utilisé dans les conditions les plus difficiles, le fléau est le choix idéal pour tondre les zones irrégulières, où la végétation est dense. Le cadre en acier soudé de qualité supérieure abrite un rotor de fléau robuste de 91 cm, parfaitement équilibré pour réduire les vibrations et garantir un temps d'utilisation maximum pour l'opérateur.



### CONSTRUCTION DE FLÉAU ROBUSTE

Rotor de fléau robuste de 91 cm de large et 31 cm de diamètre, comportant 24 lames de fléau indépendantes, pour des performances de coupe extrêmement efficaces.



### HAUTEUR DE COUPE

La facilité de réglage ainsi que le mécanisme de réglage de hauteur de coupe variable à l'infini permettent au fléau d'être suffisamment polyvalent pour s'adapter à toutes les conditions d'utilisation.



### KIT PNEUS À CRAMPONS, KIT ROUES ÉTROITES

Recommandé pour un plateau de 82 cm avec 30069. Référence 02932

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODÈLE	30069 GROUPE MOTEUR HYDRO		
LARGEUR DE COUPE	82, 91 ou 122 cm		
MOTEUR	Kawasaki® FS541V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à soupapes en tête, bicylindre en V		
DÉMARRAGE	Électrique		
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT	Deux pompes Hydro-Gear® avec moteurs de roues Parker®		
TYPE DE PLATEAU	Éjection arrière ou fléau		
HAUTEUR DE COUPE	Éjection arrière : 25-108 mm ; Fléau : 12-140 mm		
VITESSE	Marche avant : 0-10 km/h ; Marche arrière : 3,5 km/h		
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 19 litres		
POIDS	170 kg (groupe moteur uniquement)		
PRIX (TVA INCL.)	€ 6 349		
PLATEAUX À ÉJECTION ARRIÈRE	02710	02711	02712
LARGEUR DE COUPE	82 cm	> 91 cm	> 122 cm
HAUTEUR DE COUPE	25-108 mm par crans de 6 mm		
ACCESSOIRES EN OPTION	Kit roues étroites (02932)	Kit double moyeu de roue (02931) – Kit pneus à crampons (02930) – Kit Sulky Tru-Trak (30109)	
POIDS NET (AVEC GROUPE DE DÉPLACEMENT)	261 kg	263 kg	279 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 1 959	€ 2 029	€ 2 399



MODÈLE	02720 Fléau
LARGEUR DE COUPE	91 cm
HAUTEUR DE COUPE	Variable à l'infini entre 12-140 mm
ACCESSOIRES EN OPTION	Kit double moyeu de roue (02931) Kit pneus à crampons (02930) Kit Sulky Tru-Trak (30109)
POIDS NET (AVEC GROUPE DE DÉPLACEMENT)	305 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 3 519

> = Modèles améliorés ou supérieurs

## GRANDSTAND®

TONDEUSES À CONDUCTEUR DEBOUT DE 91 CM / 102 CM / 120 CM



# GRANDSTAND®

## TRAVAILLEZ SANS PERDRE DE TEMPS

Les bosses et autres difficultés du terrain font partie intégrante du travail. Mais les ressentir, non.

La Toro® GrandStand® allie la vitesse et le confort d'une autoportée à rayon de braquage zéro et la facilité d'accès d'une autotractée pour grands espaces, offrant ainsi une alternative rapide, maniable et plus productive. La suspension amortie permet à l'utilisateur de rester alerte, tandis que la traction et la stabilité lui permettent de continuer à travailler. La solution idéale pour travailler plus en moins de temps.

- ✓ **AMÉLIOREZ LA PRODUCTIVITÉ** grâce à un accès facilité pour monter et descendre de la machine.
- ✓ **GAGNEZ DE L'ESPACE SUR LA REMORQUE** et gagnez en polyvalence grâce à sa taille compacte.
- ✓ **RÉDUISEZ LA FATIGUE DE L'UTILISATEUR** grâce à la suspension de plate-forme et aux commandes de direction à double levier.
- ✓ **AUGMENTEZ LA VISIBILITÉ DU CONDUCTEUR** pour moins de dégâts et une meilleure qualité de travail.
- ✓ **RÉGLEZ LA HAUTEUR DE COUPE** depuis la plate-forme du conducteur.
- ✓ **RÉDUISEZ LES VIBRATIONS** et améliorez la stabilité grâce au tapis en caoutchouc anti-fatigue.



### POLYVALENCE 2-EN-1

La plate-forme rabattable de Toro permet de transformer la GrandStand en une tondeuse autotractée. Il suffit de l'abaisser pour passer en mode autoporté – pas besoin de changer de tondeuse.


**COMMANDE DE VITESSE NOVATRICE**

Améliore la réactivité des roues motrices sans limiter la course des commandes ni ralentir le moteur ou les lames.


**PLATE-FORME DE L'UTILISATEUR FLEX-RIDE**

Compense automatiquement les différences de taille entre les utilisateurs, ce qui minimise la fatigue et augmente la productivité toute la journée.


**TAILLE ULTRA-COMPACTE**

Grâce à leur empreinte ultra-compacte, les tondeuses de 91 cm et de 102 cm sont idéales pour les petits terrains résidentiels ou les endroits avec des portails ou des espaces restreints.

## ACCESSOIRES GRANDSTAND


**KIT SAC POUBELLE**

121-7530


**KIT TRAÇAGE DE BANDES**

117-8560

(74534TE &amp; 74536TE uniquement)

131-1470

(74568TE uniquement)


**KIT D'ÉCLAIRAGE**

114-3505


**KIT RECYCLER**

110-2080 – 91 cm

110-2025 – 102 cm

115-7466 – 122 cm

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODÈLE	74534TE – SD	74536TE – SD	74504TE – SD
LARGEUR DE COUPE	91 cm	> 102 cm	> 122 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	131 cm	> 141 cm	> 160 cm
MOTEUR	Kawasaki® FS541V, 603 cm <sup>3</sup>	Kawasaki FS541V, 603 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX691V, 726 cm <sup>3</sup>
VITESSE AU SOL	0–8 km/h	0–8 km/h	> 0–12 km/h
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE® Éjection latérale	TURBO FORCE Éjection latérale	TURBO FORCE Éjection latérale
PROFONDEUR DE PLATEAU	127 mm	127 mm	140 mm
HDC	25–127 mm	25–127 mm	39–127 mm
ROULEMENTS DE PALIERS	Étanches	Étanches	Étanches
ROUES MOTRICES	Turf Master® 46 x 22 - 20	Turf Master 46 x 24 - 20	Turf Master 51 x 25 - 20,3
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	Roues pivotantes avant : 28 x 10 - 12,5 semi-pneumatiques anticrevaillon	Roues pivotantes avant : 28 x 10 - 12,5 semi-pneumatiques anticrevaillon	Roues pivotantes avant : 28 x 12,7 - 12,7 semi-pneumatiques anticrevaillon
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 29,5 litres	Essence / 29,5 litres	> Essence / 37,9 litres
POIDS	343 kg	351 kg	407 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 7 949	€ 8 139	€ 8 849

## TITAN® HD

TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO, SÉRIE 1500



# TITAN® HD

NOUVEAU !

## PLUS QU'UNE SIMPLE TONDEUSE

Les tondeuses Titan® HD Série 1500 sont des machines robustes offrant des résultats et des performances de niveau professionnel à un prix exceptionnel. Réalisez les travaux les plus difficiles, qu'il s'agisse de tonte ou pas, grâce à la toute nouvelle capacité d'outillage qui vous offre un niveau de rendement et de fonctionnalité inégalé.

- ✓ **CONFORT ACCRU** Siège à suspension standard, conception de plancher isolé, accès facilité depuis l'avant ou le côté de la machine, ou encore marche-pied sur le plateau et commandes conviviales, tout a été pensé pour le confort de l'utilisateur.
- ✓ **PLATEAUX DE COUPE TURBO FORCE®** Les paysagistes professionnels du monde entier font confiance à Toro et à ses plateaux de coupe brevetés TURBO FORCE® pour obtenir une qualité de coupe et une durabilité hors pair. Rien ne coupe mieux qu'un plateau TURBO FORCE.
- ✓ **DURABILITÉ DE NIVEAU PROFESSIONNEL** Du robuste plateau de coupe TURBO FORCE® en acier haute résistance de calibre 7/10, au solide châssis tubulaire de 5 x 7,6 cm, en passant par un système hydraulique de qualité professionnelle, les tondeuses TITAN HD à rayon de braquage zéro sont construites pour durer.



**MOTEURS TORO®  
 DE QUALITÉ PROFESSIONNELLE**

Puissants et fiables, les moteurs Toro® sont construits spécifiquement pour les tondeuses Titan® HD Série 1500, afin d'assurer une fiabilité et des performances optimales. Grâce aux fonctions haute résistance telles que le carburateur à double corps, le piston de type automobile, les chemises de cylindres en fonte et le boîtier de filtre à air autonettoyant, le moteur est sûr de relever le défi.

**SYSTÈME HYDRAULIQUE  
 DE QUALITÉ PROFESSIONNELLE**

Le moteur de pompe et roues intégré fait appel à des composants hydrauliques commerciaux éprouvés tout en éliminant les flexibles et autres sources de fuite potentielles. Vous obtiendrez des réactions plus rapides et plus douces en bénéficiant d'une machine plus fiable.



**CAPACITÉ D'OUTILLAGE NOVATRICE**

La gamme TITAN HD vous offre la possibilité exclusive de monter facilement vos outils et accessoires directement sur la tondeuse, grâce aux supports de fixation d'outils novateurs ; vous gagnez ainsi en temps et en rendement.

\*Les kits de fixation d'outils sont des accessoires proposés en option.



**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

MODÈLE	<b>NOUVEAU !</b> 74447TE	74451TE <b>NOUVEAU !</b>
LARGEUR DE COUPE	122 cm	132 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	160 cm	172 cm
MOTEUR	TORO® 708 cm <sup>3</sup>	TORO 708 cm <sup>3</sup>
VITESSE AU SOL	0-13 km/h	0-13 km/h
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE® à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale
PROFONDEUR DE PLATEAU	127 mm	127 mm
HDC	38-127 mm	38-127 mm
ARCEAU DE SÉCURITÉ HOMOLOGUÉ	Repliable	Repliable
ROULEMENTS DE PALIERS	Étanches	Étanches
ROUES MOTRICES	56 x 24 x 30 cm	56 x 27 x 30 cm
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	22 x 9,5 - 12 semi-pneumatiques anticrevaison	22 x 10,5 - 12 semi-pneumatiques anticrevaison
CARBURANT / CAPACITÉ	26,5 litres	26,5 litres
POIDS	406 kg	417 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 8 999	€ 9 399

> = Modèles améliorés ou supérieurs



## Z MASTER® PROFESSIONNELLE

TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO, SÉRIE 6000



# SÉRIE 6000

## SURMONTEZ LES CONDITIONS LES PLUS DIFFICILES

La Z Master Professional Série 6000 de Toro® est la nouvelle génération de tondeuses à essence à rayon de braquage zéro.

En plus d'un concentré de technologie, comme le plateau de coupe TURBO FORCE®, les ensembles de paliers robustes, etc., TORO l'a dotée d'un confort amélioré, d'une meilleure traction, d'une maniabilité accrue et bien plus encore. Les modèles Z Master professionnels série 6000 ont un centre de gravité bas, ce qui leur procure une plus grande stabilité en pente et une meilleure maniabilité.

- ✓ **GÉREZ LES CONDITIONS DIFFICILES** grâce à un choix de moteurs puissants.
- ✓ **RÉDUISEZ LA FATIGUE DE L'UTILISATEUR** grâce à un siège à suspension de luxe doté d'un rembourrage épais et d'amortisseurs 3-D qui absorbent les vibrations.
- ✓ **SURVOLEZ LES BOSSES** grâce à la pédale pratique d'aide au relevage du plateau.
- ✓ **BÉNÉFICIEZ D'UNE STABILITÉ EXCEPTIONNELLE** grâce à un centre de gravité plus bas qui confère une meilleure maniabilité sur pente.
- ✓ **RESSENTEZ TOUTE LA SOUPLESSE, LA PUISSANCE ET LA RÉACTIVITÉ** des pompes et moteurs de roues groupés.
- ✓ **ABSORBEZ LES CHOCS**, supprimez le balancement du plateau et obtenez une tonte nette sur pente grâce au robuste système de suspension du plateau.



## SYSTÈME DE SUSPENSION MyRIDE®

Les longues journées sembleront plus courtes grâce au tout nouveau système de suspension MyRIDE® incroyablement confortable (74909TE uniquement). La plate-forme de conduite réglable à suspension intégrale amortit les chocs et les vibrations, vous évitant ainsi de ressentir les irrégularités de terrain. La robustesse que vous attendez d'une Toro, alliée à un confort de conduite exceptionnel.

# Z MASTER® PROFESSIONNELLE

## TONDEUSES À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO, SÉRIE 6000



### PLATEAUX DE COUPE TURBO FORCE®

Disposent de lames en acier traitées thermiquement, de 6 mm d'épaisseur. Pour une coupe d'une rapidité et d'une qualité sans égal.



### PALIERIS ROBUSTES

Résistent à des impacts qui détruiraient des paliers moins résistants, grâce à de solides logements en fonte et une base massive.



### CONFORT DE CONDUITE

Le siège à suspension de luxe est doté de coussins épais, de larges supports et d'amortisseurs 3-D qui absorbent les bosses et les vibrations afin de réduire la fatigue de l'opérateur.



### AIDE AU RELEVAGE DU PLATEAU

Permet de régler rapidement et facilement la hauteur du plateau grâce à la pédale d'aide au relevage montée de série.



### RÉGLAGES DE CONDUITE PERSONNALISÉS\*

Permet à l'utilisateur de modifier facilement et rapidement les réglages de conduite selon ses préférences personnelles, sans aucun outil. (MyRIDE® - 74909TE uniquement)



### CONFORT MAXIMAL\*

La plate-forme de conduite à suspension intégrale offre une course de 91 mm et réduit l'intensité des chocs, des bosses et des vibrations au niveau de l'opérateur, pour un confort de conduite optimal. (MyRIDE® - 74909TE uniquement)

## ACCESSOIRES SÉRIE 6000



**GOULOTTE D'ÉJECTION  
COMMANDÉE PAR  
L'UTILISATEUR**  
117-3600



**KIT D'ATTELAGE**  
109-9487

**KITS RECYCLER**  
115-7466 (122 cm)  
115-7467 (132cm)  
115-7468 (152 cm)  
125-9305 (152 cm, éjection arrière)

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

NOUVEAU !

MODÈLE	74902TE - SD	74919TE - SD	74909TE - SD, MYRIDE	74925TE - SD	74942TE - RD
LARGEUR DE COUPE	122 cm	> 132 cm	132 cm	> 152 cm	152 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	160 cm	> 172 cm	172 cm	> 192 cm	192 cm
MOTEUR	Kawasaki, FX651V, 726 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX691V, 726 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX691V, 726 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX801V, 852 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX801V, 852 cm <sup>3</sup>
VITESSE DE DÉPLACEMENT	0-16 km/h	0-16 km/h	0-16 km/h	> 0-18,5 km/h	0-18,5 km/h
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE Éjection latérale	TURBO FORCE Éjection latérale	TURBO FORCE Éjection latérale	TURBO FORCE Éjection latérale	TURBO FORCE > Éjection arrière
PROFONDEUR DE PLATEAU	140 mm	140 mm	140 mm	140 mm	140 mm
HAUTEUR DE COUPE	25-140 mm	25-140 mm	25-140 mm	25-140 mm	25-140 mm
ROULEMENTS DE PALIERS	Graissables	Graissables	Graissables	Graissables	Graissables
ROUES MOTRICES	Turf Master 61 x 24 - 30,5	Turf Master 61 x 24 - 30,5	Turf Master 61 x 24 - 30,5	Turf Master 61 x 30,5 - 30,5	Turf Master 61 x 30,5 - 30,5
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	33 x 12,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	Multi Trac 33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	Multi Trac 33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 45 litres	Essence / 45 litres			
POIDS	508 kg	517 kg	553 kg	569 kg	588 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 10 749	€ 11 349	€ 12 249	€ 12 449	€ 12 849

SD = Éjection latérale

RD = Éjection arrière

> = Modèles améliorés ou supérieurs

## Z MASTER® PROFESSIONNELLE

TONDEUSES DIESEL À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO, SÉRIE 7000



# SÉRIE 7000

## VENEZ À BOUT DES TRAVAUX LES PLUS EXIGEANTS

Il est 7h du matin. L'herbe est haute et humide. Et il vous reste cinq autres propriétés à tondre après celle-ci. Dans ces moments-là, la dernière chose qu'il vous faut, c'est de devoir vous battre avec votre machine. Il vous faut de la puissance. La Série professionnelle 7000 de Toro vous fournit tout le couple nécessaire pour affronter les conditions de tonte extrêmes qui viendraient à bout d'une tondeuse traditionnelle à essence. Mieux encore, elle fonctionne au diesel ; ainsi, vous avez plus de puissance en consommant moins de carburant qu'avec un moteur essence de taille comparable.

- ✓ **SURMONTEZ** les conditions les plus rudes grâce au puissant moteur diesel 3 cylindres à couple élevé.
- ✓ **ÉVITEZ LES DOMMAGES** dus aux débris grâce au robuste plateau en acier haute résistance de calibre 7.
- ✓ **COMPATIBILITÉ BIODIESEL** de la pompe à carburant, du filtre à carburant et des canalisations de carburant.
- ✓ **SURVIVEZ AUX IMPACTS** qui détruiraient des paliers de qualité inférieure grâce aux solides ensembles de paliers Toro.
- ✓ **MINIMISEZ LES TEMPS D'ARRÊT** grâce aux roues pivotantes à bandages semi-pneumatiques anticrevaillon.
- ✓ **RÉDUISEZ LA FATIGUE DE L'UTILISATEUR** grâce à un siège à suspension de luxe doté d'un rembourrage épais qui absorbe les vibrations.



### PLATEAU TURBO FORCE®

S'accompagne d'un moteur diesel à couple élevé, pour des résultats exceptionnels à des vitesses de déplacement plus élevées.

# Z MASTER® PROFESSIONNELLE

TONDEUSES DIESEL À RAYON DE BRAQUAGE ZÉRO, SÉRIE 7000



## MOTEURS DIESEL

Consomment moins et sont plus efficaces que des moteurs à essence comparables. En outre, le diesel contient environ 18 % d'énergie en plus par volume, ce qui assure une plus grande puissance.



## SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT DU MOTEUR PAR LIQUIDE

Prolonge la durée de vie du moteur grâce à une combustion plus propre. En outre, un moteur bien équilibré se traduit par des vibrations moindres.



## MOTEURS ADAPTÉS AU BIODIESEL

Acceptent les mélanges de carburant contenant jusqu'à 20 % biodiesel (B20), ce qui peut réduire les émissions de moitié ou presque par rapport au carburant diesel traditionnel (d'après des tests moteurs conçus par l'EPA)

## ACCESSOIRES SÉRIE 7000



### KIT TRACEUR EN CAOUTCHOUC

107-1630



### KIT D'ÉJECTEUR COMMANDÉ PAR L'UTILISATEUR

117-3600

### KITS RECYCLER

107-1610 (74264TE)

114-1820 (74279TE)

107-1611 (74265TE)

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODÈLE	74279TE - RD	74264TE - SD	74265TE - SD
LARGEUR DE COUPE	132 cm	132 cm	> 152 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	173 cm	173 cm	> 193 cm
MOTEUR	Kubota® diesel de 16,6 kW (23 ch)	Kubota diesel de 16,6 kW (23 ch)	Kubota diesel de 16,6 kW (23 ch)
VITESSE AU SOL	0-18 km/h	0-18 km/h	0-18 km/h
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE® à éjection arrière	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale
HAUTEUR DU PLATEAU	140 mm	140 mm	140 mm
HAUTEUR DE COUPE	38-127 mm	38-127 mm	38-127 mm
ROULEMENTS DE PALIERS	Étanches	Étanches	Étanches
ROUES MOTRICES	58 x 24 - 30,5, 4 plis	58 x 24 - 30,5, 4 plis	58 x 30 - 30,5, 4 plis
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaison	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaison	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaison
CARBURANT / CAPACITÉ	Diesel / 45 litres	Diesel / 45 litres	Diesel / 45 litres
POIDS	733 kg	733 kg	722 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 17 099	€ 16 699	€ 17 699

SD = Éjection latérale

RD = Éjection arrière

> = Modèles améliorés ou supérieurs



# Z MASTER® PROFESSIONNELLE

SÉRIE 8000



## SÉRIE 8000

### LA SOLUTION IDÉALE POUR UNE TONTE PARFAITE

Pour les propriétés haut de gamme, une finition méticuleuse et immaculée est essentielle. La Z Master® Série 8000 offre une qualité de coupe irréprochable et une finition impeccable à des vitesses de tonte plus productives.

Un puissant souffleur déplace plus d'air, permettant de projeter de plus gros volumes d'herbe dans le bac.

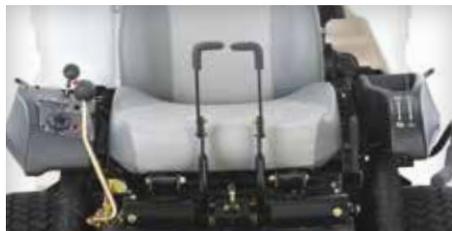
Le plateau à éjection arrière vous permet de tondre d'un côté ou de l'autre, sans rejeter les brins d'herbe sur les trottoirs ou les parterres de fleurs. Quant au système de ramassage haute capacité, il contribue à optimiser le temps de tonte. Avec des vitesses de déplacement atteignant les 8 km/h, la série 8000 est la solution pour obtenir une tonte parfaite en moins de temps.

- ✓ **TONDEZ DES DEUX CÔTÉS** grâce au plateau à ramassage arrière, qui évite en outre que les brins d'herbe ne retombent sur les trottoirs ou les parterres de fleurs.
- ✓ **OBTENEZ UNE FINITION DE GRANDE QUALITÉ** grâce à une plus grande vitesse en bout de lame et un kit de recyclage optimal, qui permettent de réduire l'herbe en fines particules pour une tonte d'une qualité toujours irréprochable.
- ✓ **RÉDUISEZ LES TEMPS D'IMMOBILISATION** grâce aux caractéristiques minimisant l'entretien, notamment une boîte de transmission étanche haute résistance et un système d'entraînement par courroie simple et fiable.
- ✓ **TONDEZ PLUS LONGTEMPS** grâce au réservoir de carburant de 28 litres et au système de ramassage grande capacité. Pour diminuer le nombre d'arrêts, choisissez l'option broyage qui réduit le remplissage.
- ✓ **GAGNEZ EN PRODUCTIVITÉ** grâce à une vitesse de déplacement de 8 km/h et un système d'entraînement hydrostatique offrant un contrôle précis et efficace.



**SYSTÈME DE RÉDUCTION DU REMPLISSAGE**

Selon les conditions, l'opérateur peut passer du mode « ramassage à 100 % » au mode « 50 % recyclage, 50 % ramassage », afin de réduire la fréquence de vidage du bac.

**COMMANDES SANS EFFORT**

Vous permettent de manœuvrer dans les endroits exigus pratiquement sans effort.

**CONCEPT DE PLATEAU FRONTAL**

Offre une plus grande maniabilité et permet de tondre dans les endroits étroits, là où les tondeuses à rayon de braquage zéro traditionnelles ne le peuvent pas.

**BAC GRANDE CAPACITÉ**

Pour passer moins de temps à le vider et plus de temps à tondre. Le déflecteur de conception exclusive permet de remplir le bac de 335 L de manière homogène entre l'avant et l'arrière, pour un rendement optimal.

**PLATEAUX ROBUSTES ET PROFONDS**

Fabriqués en acier soudé de calibre 7/10, le plateau profond de 11,7 cm gère l'herbe haute et assure un meilleur appel d'air pour une coupe claire et nette.

**PLATEAU À ÉJECTION ARRIÈRE**

Permet de tondre d'un côté ou de l'autre, sans rejeter les brins d'herbe sur les allées ou les parterres de fleurs.

## ACCESSOIRES SÉRIE 8000

**KIT DE BROYAGE  
(LAMES INCLUSES)**

130-8463

**KIT ROPS  
(ARCEAU DE SÉCURITÉ)**

117-8459

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

<b>MODÈLE</b>	<b>74311TE – RD</b>
LARGEUR DE COUPE	122 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	S/O
MOTEUR	Kohler Command Pro, 624 cm <sup>3</sup>
VITESSE AU SOL	0–8 km/h
TYPE DE PLATEAU	Plateau professionnel à éjection arrière
PROFONDEUR DE PLATEAU	118 mm
HDC	25–102 mm
ROUES MOTRICES	45,7 x 26,7 – 25,4
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	20 x 7,6 - 10 semi-pneumatiques
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 28 litres
POIDS	544 kg
PRIX (TVA INCL.)	€ 16 499



# UN CHOIX SIMPLIFIÉ

COMPAREZ LES CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES POUR VOUS AIDER À TROUVER LES TONDEUSES LES MIEUX ADAPTEES

MODÈLE	HD PROLINE 22291	HD PROLINE 22293	TURFMASTER 22205TE	TONDEUSE DE TAILLE MOYENNE À TRANSMISSION HYDROSTATIQUE 30069
LARGEUR DE COUPE	53 cm	53 cm	> 76 cm	> 82, 91 ou 122 cm
MOTEUR	Kawasaki® FJ180V, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>	Kawasaki FJ180V, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>	Kawasaki FJ180V, 4 temps, 179 cm <sup>3</sup>	Kawasaki® FS541V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à soupapes en tête, bicylindre en V
DÉMARRAGE	Lanceur	Lanceur	Lanceur	> Électrique
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT	Traction arrière à vitesse fixe	> Traction arrière 3 vitesses	Traction arrière à vitesse fixe	Deux pompes Hydro-Gear® avec moteurs de roues Parker®
TYPE DE PLATEAU	Recycler / Ramassage arrière, Aluminium	Recycler / Ramassage arrière, Aluminium	> Recycler / Ramassage arrière / Éjection latérale, Acier	Éjection arrière ou fléau
HDC	25-114 mm, 4 points	25-114 mm, 4 points	> 38-127 mm, 2 points	Éjection arrière: 25-108 mm ; Fléau : 12-140 mm
VITESSE	0-6,0 km/h en marche avant	0-6,0 km/h en marche avant	0-6,0 km/h en marche avant	> Marche avant : 0-10 km/h ; Marche arrière : 3,5 km/h
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 1,8 litres	> Essence / 3,8 litres	Essence / 3,8 litres	> Essence / 19 litres
POIDS	50 kg	56 kg	72 kg	261 kg, 263 kg ou 279 kg
PNEUS	Pneus en caoutchouc de 23 x 6 cm avec jantes en polyester	Pneus en caoutchouc de 23 cm x 6 cm avec jantes en polyester	Avant : Pneus en caoutchouc de 25 x 5 cm avec jantes moulées	-
ROUES MOTRICES	-	-	Arrière : 20 cm x 5 cm	16 x 6,50 - 8, 4 plis ProTech
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	-	-	-	9 x 3,50 - 4, 4 plis, lisses avec roulements graissables
SYSTÈME DE COMMANDE	-	-	-	Poignées pistolet
<b>PLATEAUX DE COUPE</b>				
CONSTRUCTION	Aluminium anticorrosion de 6 mm	Aluminium anticorrosion de 6 mm	> Acier haute résistance de calibre 13	> 2, 3 ou 4 lames, mécanosoudée, calibre 7
PARE-CHOC RENFORCÉ	-	-	-	-
DÉFLECTEUR D'ÉJECTION RÉGLABLE	-	-	-	-
ÉJECTEUR EN CAOUTCHOUC	-	-	-	-
LOGEMENT DE PALIERS	-	-	-	24 cm de diamètre, en fonte
ROULEMENTS DE PALIERS	-	-	-	Roulements à billes étanches
LAMES	Acier de 3,4 mm d'épaisseur avec renfort de lame	Acier de 3,4 mm d'épaisseur avec renfort de lame	Acier de 3,4 mm d'épaisseur avec renfort de lame	Plateau 02710 : (2) 5,2 mm Plateaux 02711 & 02712: (3) 6,3 mm
ENGAGEMENT DES LAMES	Zone de démarrage (ZS)	> Débrayage de frein de lame (BBC)	Débrayage de frein de lame (BBC)	-
LUBRIFICATION	Lubrification par barbotage	Lubrification haute pression (avec filtre à huile)	Lubrification haute pression (avec filtre à huile)	Lubrification haute pression (avec filtre à huile)
FILTRE À AIR	Deux éléments	Deux éléments	Deux éléments	Deux éléments
CAPACITÉ DU BAC À HERBE	77 litres	77 litres	> 88 litres	-
GARANTIE POUR PROFESSIONNEL	Intégrale 1 an	Intégrale 1 an	Intégrale 1 an	2 ans
PRIX	€ 1 449	€ 1 779	€ 2 179	€ 6 349

## PIÈCES ET ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES

### TONDEUSES AUTOTRACTÉES DE QUALITÉ PROFESSIONNELLE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
22291	125-8840	Coupelle anti-scalp
	130-9700	Protection de moteur
	130-9374	Kit d'éjection arrière
	130-9701	Protections latérales
22293	130-9374	Kit d'éjection arrière

### TAILLE MOYENNE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
30070/ 30071	110-2026	Kit d'amélioration du dispositif de ramassage
	110-2080	Kit Recycler (36")
	120-7447	Filtre à air
	108-1118	Lame - Atomic (jeu de 6)
	105-7796-03	Lame - Atomic
	108-1117	Lame - Flux élevé (jeu de 6)
	110-0406	Lame - Faible flux (jeu de 6)
	105-7795-03	Lame - Faible flux

### TAILLE MOYENNE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
30070/ 30071	110-0409	Lame - Flux moyen (jeu de 6)
	105-7794-03	Lame - Flux moyen
	110-0408	Lame - Recycler (jeu de 6)
	105-7779-03	Lame - Recycler
	120-2235	Filtre à carburant
	119-5852	Filtre à huile
	115-4190	Kit d'éjecteur commandé par l'utilisateur (30070 uniquement)

## TÉES À VOS BESOINS.

TAILLE MOYENNE À TRANSMISSION MÉCANIQUE ET BARRE EN T 30070	TAILLE MOYENNE T2 HYDRO 30071
91 cm	91 cm
Kawasaki FS481V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à refroidissement par air	Kawasaki FS481V, 4 temps, 603 cm <sup>3</sup> , à refroidissement par air
Lanceur	Lanceur
Peerless® 5 vitesses avec marche arrière	Deux pompes Hydro-Gear® avec moteurs de roues Parker
> TURBO FORCE®, éjection latérale, Recycler	TURBO FORCE®, éjection latérale, Recycler
25-114 mm	25-114 mm
Marche avant : 0-7,5 km/h ; Marche arrière : 3,7 km/h	Marche avant : 0-8,0 km/h ; Marche arrière : 3,2 km/h
Essence / 18 litres	Essence / 18 litres
267 kg	303 kg
-	-
16 x 6,50 - 8, 4 plis ProTech	16 x 6,50 - 8, 4 plis ProTech
9 x 3,50 - 4, 4 plis, lisses avec roulements graissables	9 x 3,50 - 4, 4 plis, lisses avec roulements graissables
Barre en T	Double levier
2 lames, mécanosoudée, calibre 7	2 lames, mécanosoudée, calibre 7
> De série	De série
> De série, réglable sans outils	De série, réglable sans outils
> De série	De série
24 cm de diamètre, en fonte	24 cm de diamètre, en fonte
Roulements à billes étanches	Roulements à billes étanches
(2) 6 mm acier trempé	(2) 6 mm acier trempé
-	-
Lubrification haute pression (avec filtre à huile)	Lubrification haute pression (avec filtre à huile)
Deux éléments	Deux éléments
-	-
2 ans	2 ans
€ 5 499	€ 6 099

MODÈLE	HOVERPRO 400 02615	HOVERPRO 450 02612	HOVERPRO 500 02604	HOVERPRO 550 02606
<b>MOTEUR</b>	Honda GXV57	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête	Honda GCV160 à arbre à cames en tête
<b>SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT</b>	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée	Tondeuse poussée
<b>LARGEUR DE COUPE</b>	40 cm	> 46cm	> 51cm	> 53 cm
<b>SYSTÈME DE COUPE</b>	Fil nylon	Fil nylon	> Lame en acier	Lame en acier
<b>HAUTEUR DE COUPE / RÉGLAGE</b>	18-30 mm	18-30 mm	> 16-34 mm	16-34 mm
<b>CAPACITÉ EN CARBURANT</b>	0,27 litre	> 0,77 litre	0,77 litre	0,77 litre
<b>ANGLE D'INCLINAISON</b>	25°	> 45°	45°	45°
<b>POIDS</b>	12,5 kg	17,6 kg	19 kg	19 kg
<b>*Garantie</b>	2 ans	2 ans	2 ans	2 ans
<b>ERGONOMIE</b>				
<b>Lanceur</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Guidon repliable</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Guidon à rangement rapide</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Guidon à hauteur réglable</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Guidon Softgrip</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Embout de lavage</b>	—	—	—	—
<b>Ramassage de l'herbe/des feuilles</b>	—	—	—	—
<b>Commande de présence de l'opérateur</b>	De série	De série	De série	De série
<b>Guidon déployable – Kit</b>	—	> En option	En option	En option
<b>Roues de transport – Kit</b>	—	> En option	En option	En option
<b>Surélévation – Kit</b>	En option	En option	—	—
<b>Prix</b>	€ 689	€ 859	€ 899	€ 959

> = Modèles améliorés ou supérieurs

### TAILLE MOYENNE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
<b>30070/30071</b>	30104	Bac en toile
	92-2153	Bougie d'allumage
	117-0066	Huile synthétique
	38903	Huile Toro 4 temps SAE 30
	30110	Tru Trak Sulky
<b>30069</b>	112-7059-01	Masse - Fonte
	02712	Plateau à éjection arrière de taille moyenne
	02710	Plateau à éjection arrière de taille moyenne

### TAILLE MOYENNE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
<b>30069</b>	02720	Fléau de taille moyenne
	02711	Plateau à éjection arrière de taille moyenne
	120-7447	Filtre à air
	02930	Kit pneus à crampons
	02931	Kit double roue
	120-2235	Filtre à carburant
	02932	Kit roues étroites
	119-5852	Filtre à huile

### TAILLE MOYENNE

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
<b>30069</b>	92-2153	Bougie d'allumage
	30109	Sulky
	117-0066	Huile synthétique
	38903	Huile Toro 4 temps SAE 30
	110-2085	Kit masses

# UN CHOIX SIMPLIFIÉ

COMPAREZ LES CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES POUR VOUS AIDER À TROUVER LES TONDEUSES LES MIEUX ADAPTEES

MODÈLE	GRANDSTAND 74534TE	GRANDSTAND 74536TE	GRANDSTAND 74504TE	TITAN® HD SÉRIE 1500 74447TE	TITAN HD SÉRIE 1500 74451TE	Z-MASTER SÉRIE 6000 74902TE	Z-MASTER SÉRIE 6000 74919TE
LARGEUR DE COUPE	91 cm	> 102 cm	> 122 cm	122 cm	132 cm	122 cm	> 132 cm
LARGEUR DÉFLECTEUR	131 cm	> 141 cm	> 160 cm	160 cm	172 cm	160 cm	> 172 cm
MOTEUR	Kawasaki® FS541V, 603 cm³	Kawasaki FS541V, 603 cm³	Kawasaki, FX691V, 726 cm³	TORO 708 cm³	TORO 708 cm³	Kawasaki, FX651V, 726 cm³	Kawasaki, FX691V, 726 cm³
VITESSE AU SOL	0-8 km/h	0-8 km/h	> 0-12 km/h	0-13 km/h	0-13 km/h	0-16 km/h	0-16 km/h
TYPE DE PLATEAU	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale
PROFONDEUR DE PLATEAU	127 mm	127 mm	140 mm	127 mm	127 mm	140 mm	140 mm
HDC	25-127 mm	25-127 mm	38-127 mm	38-127 mm	38-127 mm	> 25-140 mm	25-140 mm
ROULEMENTS DE PALIERS	Étanches	Étanches	Étanches	Étanches	Étanches	Graissables	Graissables
ROUES MOTRICES	Turf Master® 46 x 22 - 20	Turf Master 46 x 24 - 20	Turf Master 51 x 25 - 20,3	56 cm x 24 cm x 30 cm	56 cm x 27 cm x 30 cm	Turf Master 61 x 24 - 30,5	Turf Master 61 x 24 - 30,5
PNEUS DES ROUES PIVOTANTES	Roues pivotantes avant : 28 x 10 - 12,5 semi-pneumatiques antirevaison	Roues pivotantes avant : 28 x 10 - 12,5 semi-pneumatiques antirevaison	Roues pivotantes avant : 28 x 12,7 - 12,7 semi- pneumatiques antirevaison	22 x 9,5 - 12 semi- pneumatiques antirevaison	22 x 10,5 - 12 semi-pneumatiques antirevaison	33 x 12,5 - 15 semi-pneumatiques antirevaison	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques antirevaison
CARBURANT / CAPACITÉ	Essence / 29,5 litres	Essence / 29,5 litres	> Essence / 37,9 litres	Essence / 26,5 litres	Essence / 26,5 litres	> Essence / 45 litres	Essence / 45 litres
POIDS	343 kg	351 kg	407 kg	406 kg	417 kg	508 kg	517 kg
SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT HYDRAULIQUE, CYLINDRÉE DE LA POMPE (CM³/TR)	10 cm³	10 cm³	10 cm³	Pompe de 12 cm³/tr	Pompe de 12 cm³/tr	Pompe de 12 cm³/tr	Pompe de 12 cm³/tr
<b>PLATEAUX DE COUPE</b>							
DÉFLECTEUR D'ÉJECTION RÉGLABLE	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils
CONFORT DE L'UTILISATEUR	Plate-forme de l'utilisateur repliable avec système de suspension, conversion possible en tondeuse à conducteur marchant, tapis en caoutchouc sur la plate-forme, double levier de direction avec commande de vitesse variable et démarrage électrique.	Plate-forme de l'utilisateur repliable avec système de suspension, conversion possible en tondeuse à conducteur marchant, tapis en caoutchouc sur la plate-forme, double levier de direction avec commande de vitesse variable et démarrage électrique.	Plate-forme de l'utilisateur repliable avec système de suspension, conversion possible en tondeuse à conducteur marchant, tapis en caoutchouc sur la plate-forme, double levier de direction avec commande de vitesse variable et démarrage électrique.	Siège isolé, accoudoirs, filtre à air à cartouche haute résistance, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-gobelet, compartiments de rangement, béquille	Siège isolé, accoudoirs, filtre à air à cartouche haute résistance, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-gobelet, compartiments de rangement, béquille	Filtre à air à cartouche haute résistance, centre d'information et jauge de carburant numériques, construction en acier de 4,5 mm, axe de palier haute résistance de 25 mm, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-boissons, compartiments de rangement, relevage du plateau de coupe actionné par pédale. Z Stand de série, siège Isolation 3-D, accoudoirs	Siège Isolation 3-D, accoudoirs, filtre à air à cartouche haute résistance, centre d'information et jauge de carburant numériques, construction en acier de 4,5 mm, axe de palier haute résistance de 25 mm, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-gobelet, compartiments de rangement, relevage du plateau de coupe actionné par pédale.
PRIX	€ 7 949	€ 8 139	€ 8 849	€ 8 999	€ 9 399	€ 10 749	€ 11 349

## PIÈCES ET ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES

### Z-MASTER SÉRIE 6000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74902TE/ 74919TE/ 74925TE	115-4510	Pare-soleil repliable Bimini
	78568	Bac DFS (72")
	78551	Kit souffleur / entraînement E-Z Vac (122 cm)
74902TE/ 74919TE/ 74925TE	109-9487	Kit d'attelage
	116-1154	Kit d'éclairage
	117-3600	Kit d'éjecteur commandé par l'utilisateur
	115-7466	Kit de broyage Recycler (122 cm)

### Z-MASTER SÉRIE 6000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74902TE/ 74919TE/ 74925TE	78580	Kit palier
	115-7470	Kit traçage de bandes
	78562	Kit double bac en toile (122 cm et 132 cm)
	78584	Kit Z stand
	115-4510	Pare-soleil repliable Bimini
74942TE	116-9730	Kit pare-chocs
	109-9487	Kit d'attelage

### Z-MASTER SÉRIE 6000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74942TE	116-1154	Kit d'éclairage
	117-3600	Kit d'éjecteur commandé par l'utilisateur
	115-7466	Kit de broyage Recycler (122 cm)
	78580	Kit palier
	115-7470	Kit traçage de bandes
	78584	Kit Z stand

## TÉES À VOS BESOINS.

Z-MASTER SÉRIE 6000 MyRIDE® 74909TE	Z-MASTER SÉRIE 6000 74925TE	Z-MASTER SÉRIE 6000 74942TE	Z-MASTER SÉRIE 7000 74279TE	Z-MASTER SÉRIE 7000 74264TE	Z-MASTER SÉRIE 7000 74265TE	Z-MASTER SÉRIE 8000 74311TE
132 cm	> 152 cm	152 cm	132 cm	132 cm	152 cm	122 cm
172 cm	> 192 cm	192 cm	173 cm	173 cm	193 cm	S/O
Kawasaki, FX691V, 726 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX801V, 852 cm <sup>3</sup>	Kawasaki, FX801V, 852 cm <sup>3</sup>	Kubota® diesel de 16,6 kW (23 ch)	Kubota diesel de 16,6 kW (23 ch)	Kubota diesel de 16,6 kW (23 ch)	Kohler Command Pro, 624 cm <sup>3</sup>
0-16 km/h	> 0-18,5 km/h	0-18,5 km/h	0-18 km/h	0-18 km/h	0-18 km/h	0-8 km/h
TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection arrière	TURBO FORCE à éjection arrière	TURBO FORCE à éjection latérale	TURBO FORCE à éjection latérale	Plateau professionnel à éjection arrière
140 mm	140 mm	140 mm	140 mm	140 mm	140 mm	> 188 mm
25-140 mm	25-140 mm	25-140 mm	> 38-127 mm	38-127 mm	38-127 mm	25-100 mm
Graissables	Graissables	Graissables	Étanches	Étanches	Étanches	S/O
Turf Master® 61 x 24 - 30,5	Turf Master 61 x 30,5 - 30,5	Turf Master 61 x 30,5 - 30,5	Turf Master 58 x 24 - 30,5, 4 plis	Turf Master 58 x 24 - 30,5, 4 plis	Turf Master 58 x 30 - 30,5, 4 plis	Multi Trac 45,7 x 26,7 - 25,4
33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	Multi Trac 33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	Multi Trac 33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	33 x 16,5 - 15 semi-pneumatiques anticrevaision	20 x 7,6 - 10 semi-pneumatiques
Essence / 45 litres	Essence / 45 litres	Essence / 45 litres	Diesel / 45 litres	Diesel / 45 litres	Diesel / 45 litres	Essence / 28 litres
553 kg	569 kg	588 kg	733 kg	733 kg	722 kg	544 kg
Pompe de 12 cm <sup>3</sup> /tr	Pompe de 16 cm <sup>3</sup> /tr	Pompe de 16 cm <sup>3</sup> /tr	Pompe de 16 cm <sup>3</sup> /tr	Pompe de 16 cm <sup>3</sup> /tr	Pompe de 16 cm <sup>3</sup> /tr	Hydraulique 12 cm <sup>3</sup> /tr
De série, sans outils	De série, sans outils	S/O	De série, sans outils	De série, sans outils	De série, sans outils	> Déflecteurs de réduction du remplissage de série
Système de suspension MyRIDE®. Siège Isolation 3-D, accoudoirs, filtre à air à cartouche haute résistance, centre d'information et jauge de carburant numériques, construction en acier de 4,5 mm, axe de palier haute résistance de 25 mm, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-boissons, compartiments de rangement, relevage du plateau de coupe actionné par pédale.	Siège Isolation 3-D, accoudoirs, filtre à air à cartouche haute résistance, centre d'information et jauge de carburant numériques, construction en acier de 4,5 mm, axe de palier haute résistance de 25 mm, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-gobelet, compartiments de rangement, relevage du plateau de coupe actionné par pédale.	Filtre à air à cartouche haute résistance, centre d'information et jauge de carburant numériques, construction en acier de 4,5 mm, axe de palier haute résistance de 25 mm, arceau de sécurité repliable à deux positions, porte-gobelet, compartiments de rangement, relevage du plateau de coupe actionné par pédale. Siège Isolation 3-D, avec accoudoir	Système de traction : Pompes hydrauliques en tandem ; 2 moteurs de roues ; embrayage électromagnétique haute résistance ; béquille Toro Z Stand ; Siège Isolation 3-D ; compteur horaire	Système de traction : Pompes hydrauliques en tandem ; 2 moteurs de roues ; embrayage électromagnétique haute résistance ; béquille Toro Z Stand ; Siège Isolation 3-D avec accoudoir ; compteur horaire ; En option : Ramassage DFS & Kit Recycler	Système de traction : Pompes hydrauliques en tandem ; 2 moteurs de roues ; embrayage électromagnétique haute résistance ; béquille Toro Z Stand ; siège confort à suspension avec accoudoir ; compteur horaire ; En option : Ramassage DFS & Kit Recycler	Filtre à air à cartouche haute résistance, bac grande capacité de 335 l, concept de plateau frontal, possibilité de ramasser, de broyer ou de combiner les deux.
€ 12 249	€ 12 449	€ 12 849	€ 17 099	€ 16 699	€ 17 699	€ 16 499

> = Modèles améliorés ou supérieurs

### Z-MASTER SÉRIE 7000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74264TE/ 74265TE	115-4510	Pare-soleil repliable Bimini
	107-1634	Kit jupe avant
	99-8925	Kit d'attelage
	107-9880	Kit d'éclairage
	99-4664	Témoin de colmatage

### Z-MASTER SÉRIE 7000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74264TE/ 74265TE	78521	Kit d'éjecteur commandé par l'utilisateur
	107-1610	Kit de broyage Recycler (132 cm)
	108-2162	Kit traçage de bandes
	107-1630	Kit traceur en caoutchouc
	105-1672	Kit pare-étincelles

### Z-MASTER SÉRIE 7000

MODÈLE	RÉFÉRENCE	DESCRIPTION
74279TE	115-4510	Pare-soleil repliable Bimini
	99-8925	Kit d'attelage
	107-9880	Kit d'éclairage
	99-4664	Témoin de colmatage
	105-1672	Kit pare-étincelles

## PIÈCES & SERVICE APRÈS-VENTE



### FAITES L'EXPÉRIENCE DE LA DIFFÉRENCE AVEC TORO... UNIQUEMENT CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE TORO

Lorsque vous achetez un produit Toro, vous bénéficiez du service Toro. Votre concessionnaire Toro vous réserve un traitement de faveur. Il déroule le tapis rouge tous les jours pour vous faire profiter d'un service clients exceptionnel, de prix compétitifs, d'options de financement et bien plus encore. Rendez-vous chez votre concessionnaire indépendant où vous trouverez des produits répondant à vos besoins tout au long de l'année ou consultez le site [toro.com](http://toro.com)



#### PIÈCES TORO® D'ORIGINE

Pour protéger au mieux votre investissement et préserver les performances optimales de votre équipement d'entretien du gazon, vous pouvez compter sur les pièces Toro d'origine. Pour ce qui est de la fiabilité, Toro fournit des pièces de rechange conformes aux spécifications techniques exactes de votre matériel. Pour votre tranquillité d'esprit, n'acceptez que des pièces Toro d'origine.



#### SERVICE RAPIDE DES CONCESSIONNAIRES TORO

Les concessionnaires Toro ont les compétences, la formation et l'implication nécessaires pour maintenir les performances de votre équipement au plus haut niveau. Fort de son vaste stock et du taux de satisfaction des commandes de pièces de 98 % de Toro, le meilleur de l'industrie, votre concessionnaire Toro a la meilleure disponibilité de pièces du marché.

#### SERVICE À LA CLIENTÈLE

Toro dispose d'un réseau étendu de concessionnaires professionnels formés à l'usine ; vous avez ainsi l'assurance d'obtenir les pièces et le support technique nécessaires pour que votre produit Toro continue à fonctionner de manière optimale. Pour trouver votre concessionnaire le plus proche, rendez-vous sur [Toro.com](http://Toro.com)

#### CLIQUEZ SUR [WWW.TORO.COM](http://WWW.TORO.COM)

Trouvez des réponses immédiates aux questions les plus fréquentes et d'autres informations utiles, notamment un localisateur de concessionnaires, un service de recherche de pièces, d'enregistrement des produits, des manuels d'utilisation à télécharger, des informations sur la sécurité, des offres spéciales de financement et des manuels produits interactifs.

#### RENDEZ-VOUS CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE TORO

Vous pouvez faire confiance à notre réseau national de concessionnaires agréés pour obtenir les pièces Toro d'origine et pour le service après-vente. Les concessionnaires d'équipements Toro pour paysagistes professionnels suivent régulièrement une formation intensive leur permettant de se tenir au courant de l'entretien et de l'utilisation des nouveaux produits.

## HUILE HYDRAULIQUE HAUTE PERFORMANCE

Toro propose une huile hydraulique haute performance spécialement formulée pour optimiser les performances de ses tondeuses professionnelles. Par rapport à d'autres huiles hydrauliques, la Toro HYPR-OIL 500™ offre une plus grande stabilité thermique, une meilleure résistance au cisaillement et une excellente protection contre l'usure, le tout à un prix similaire. Sa formule unique double en outre la périodicité d'entretien, qui passe à 500 heures pour les équipements de l'année modèle 2009 et ultérieurs, notamment pour les tondeuses Z Master® G3 et GrandStand®.



## PACKS MVP DE LAMES ET COURROIES

Procurez-vous les lames et courroies dont vous avez besoin et faites des économies avec les packs avantageux de lames et courroies Toro MVP (maintenance, valeur et performances) disponibles pour la plupart des modèles Toro Z Master® à essence. Chaque pack contient un stock des pièces d'entretien qui se remplacent le plus souvent, dont trois lames standard, un filtre à huile hydraulique, une courroie de transmission de plateau de coupe et une courroie de transmission du groupe de propulsion ou de pompe.

## POURQUOI CHOISIR LES LAMES ET COURROIES TORO ?

Les courroies Toro, conçues spécifiquement pour les tondeuses Toro, sont fabriquées selon des tolérances strictes pour garantir leur compatibilité, un minimum de glissement et des performances fiables. Les lames Toro sont fabriquées en alliage d'acier trempé pour résister à la flexion et à l'usure, et pour offrir une coupe nette et franche.

## GARANTIE DE COUVERTURE COMPLÈTE CHEZ TORO® (DÉCLARATION DE GARANTIE)

Toro couvre ses produits par une garantie complète (veuillez consulter votre concessionnaire Toro pour des détails complets).

- Garantie limitée de 5 ans ou 1 200 heures<sup>1</sup> sur les tondeuses GrandStand® et la plupart des Z Master® (garantie limitée de 4 ans ou 400 heures<sup>1</sup> sur les autres modèles Z Master), avec une garantie moteur professionnelle de deux ans<sup>2</sup> et une garantie limitée à vie du châssis<sup>3</sup>
- Garantie limitée de deux ans<sup>2</sup> sur les tondeuses autotractées de taille moyenne
- Garantie limitée pour professionnels d'un an sur les tondeuses professionnelles autotractées de 53 cm (garantie moteur limitée de 2 ans sur les modèles haute résistance de 53 cm)
- Garantie limitée d'un an sur les batteries et accessoires

<sup>1</sup> Selon la première échéance.

<sup>2</sup> Certains moteurs utilisés sur les produits Toro pour paysagistes sont garantis par le constructeur du moteur.

<sup>3</sup> Première main uniquement. Garantie châssis à vie – si le châssis principal, à savoir les parties soudées formant la structure portante sur laquelle sont fixés les autres composants tels que le moteur, se fissure ou casse en conditions d'utilisation normales, il sera réparé ou remplacé au titre de la garantie sans frais de pièces ni main d'œuvre. Toute défaillance du châssis causée par un usage incorrect ou abusif et toute défaillance ou réparation requise pour cause de rouille ou de corrosion n'est pas couverte.



## SÉCURITÉ ET ESSAIS



### DES PRODUITS CONÇUS POUR VOTRE TRANQUILLITÉ D'ESPRIT

La réputation de Toro en matière de sécurité des produits n'est plus à faire. Prenons un exemple : Toutes les autoportées à rayon de braquage zéro Toro Z Master® sont équipées de série d'un système de protection antiretournement. Tous les produits pour paysagistes sont conformes aux normes CE.



### FORMATION SUR LES RÈGLES DE SÉCURITÉ POUR VOUS ET VOS COLLABORATEURS

Chez Toro, nous fabriquons nos tondeuses avec un souci de sécurité et nous les testons selon des normes de sécurité rigoureuses. Mais ce n'est pas tout ! Nous avons élaboré de nombreux outils de formation et de protection à votre intention et à celle de votre personnel. Ces outils contribuent également à protéger votre activité. Ils comprennent aussi bien des manuels en ligne interactifs proposés en plusieurs langues que des questionnaires sur la sécurité, et couvrent la formation et la sécurité des produits. Pour plus d'informations, veuillez vous rendre sur [toro.com](http://toro.com), à la page d'information sur la sécurité des produits.



### ÉVALUATIONS DES PERFORMANCES – POUR LES PROS, PAR LES PROS

Chaque nouveau produit Toro est soumis à d'intenses tests haute technologie au siège social de Toro, ainsi qu'à des évaluations sur le terrain effectuées dans tout le pays dans différentes conditions de pelouse et environnementales. Même après tous ces essais, nous testons des échantillons de produits sur le terrain avec des paysagistes professionnels, afin tout simplement de nous assurer que les équipements offrent les performances escomptées.



## QUAND NOUS DISONS **COMPTEZ SUR NOUS**, NOUS LE PENSONS

Chaque produit portant la marque Toro est le fruit de 100 ans d'existence, d'innovation et de fiabilité à toute épreuve. Nous ne cessons jamais d'investir dans la recherche et le développement, afin d'offrir à nos clients les fonctionnalités les plus évoluées. C'est ce qui fait de Toro l'une des marques les plus renommées et réputées du secteur. Nous soutenons également nos produits par le biais d'un réseau mondial de concessionnaires experts qui assurent la fourniture de pièces et le support technique.

**De vraies personnes. Un vrai support.**

**Des fonctions intelligentes. Une fiabilité éprouvée.**



**Count on it.**

### Siège social

The Toro Company  
8111 Lyndale Ave. So.  
Bloomington, MN 55420, États-Unis  
Téléphone : (1) 952 888 8801  
Télécopie : (1) 952 887 8258  
www.toro.com

©2017 The Toro Company.  
Tous droits réservés.

200-xxxx FR



[facebook.com/ToroCompany](https://facebook.com/ToroCompany)  
[twitter.com/TheToroCompany](https://twitter.com/TheToroCompany)  
[youtube.com/ToroCompanyEurope](https://youtube.com/ToroCompanyEurope)